



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

## Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

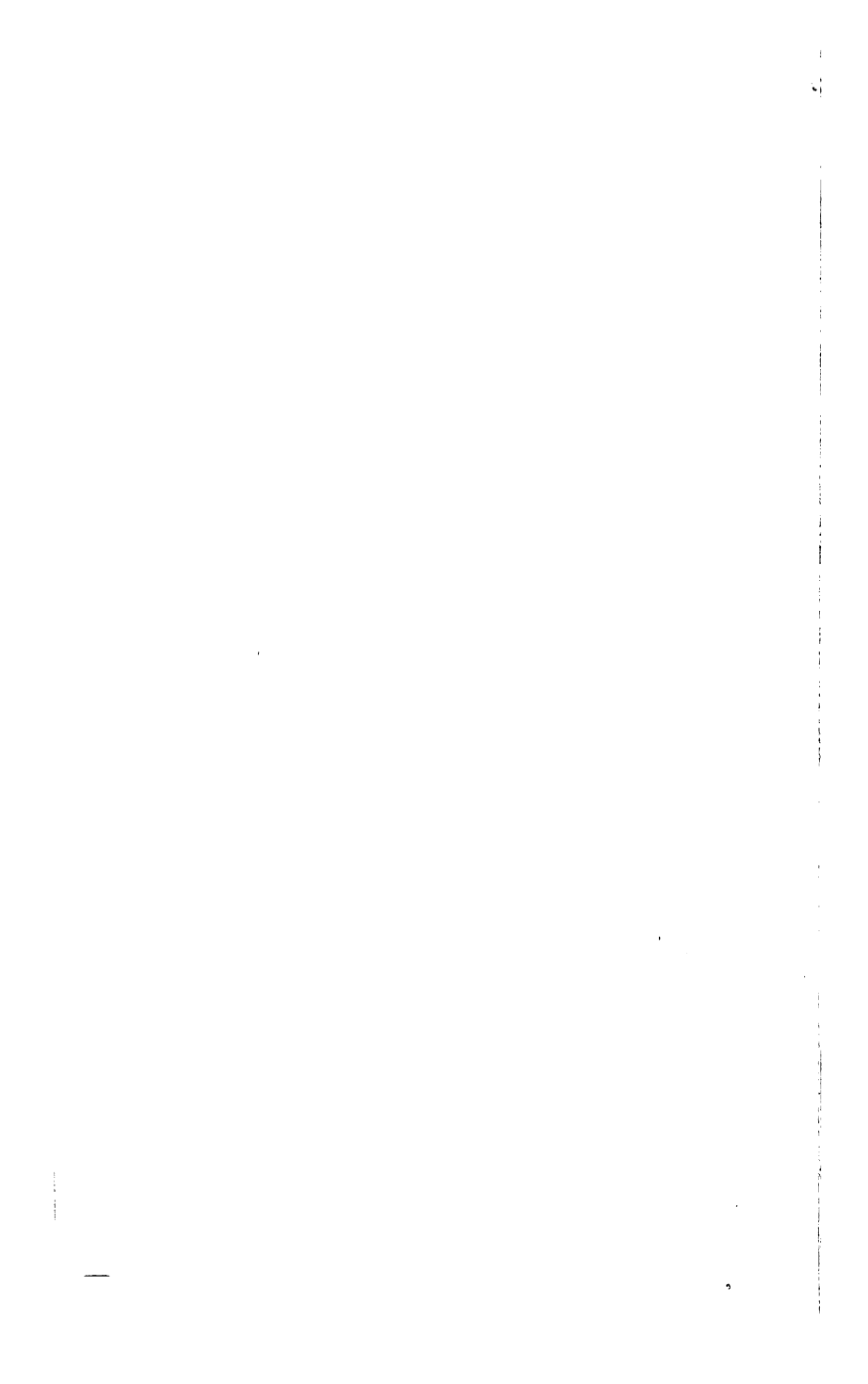
## Über Google Buchsuche

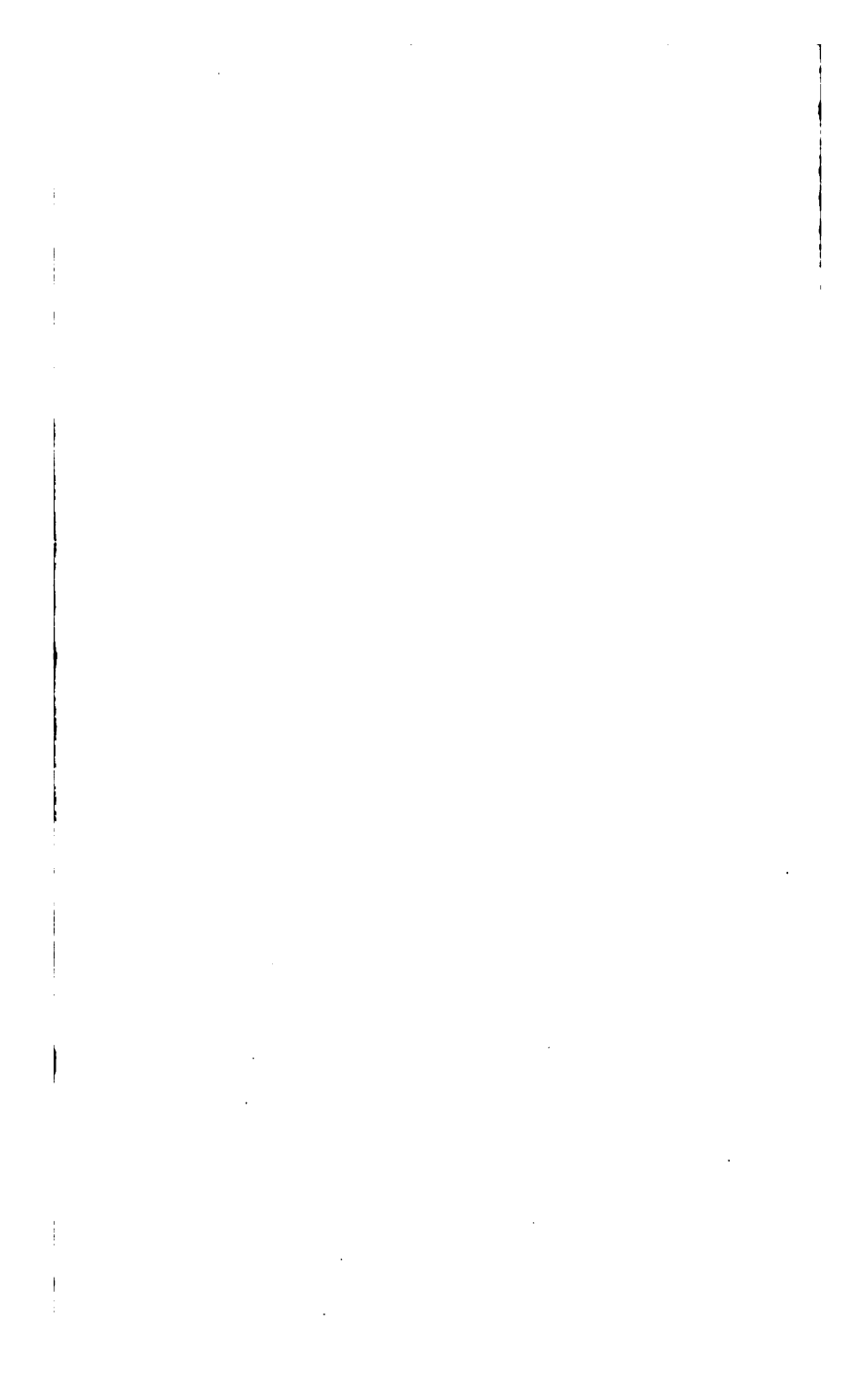
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.

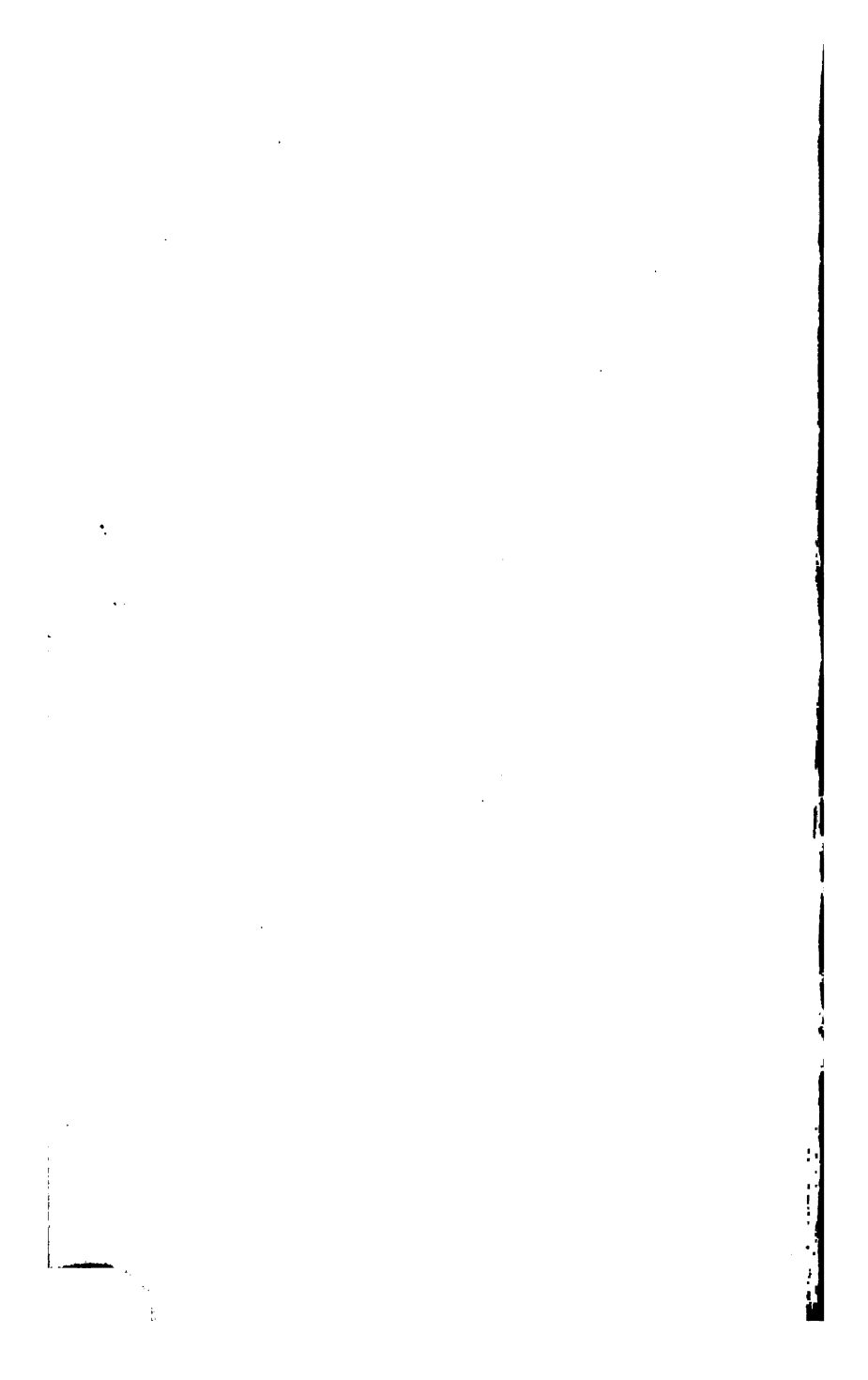


838

H374ind







# INDIPOHDI

Dramatisches Gedicht

von

GERHART HAUPTMANN

1 9 2 1

---

S. FISCHER / VERLAG / BERLIN



**1.—10. Auflage**

**Alle Rechte, insbesondere das der Übersetzung, vorbehalten**

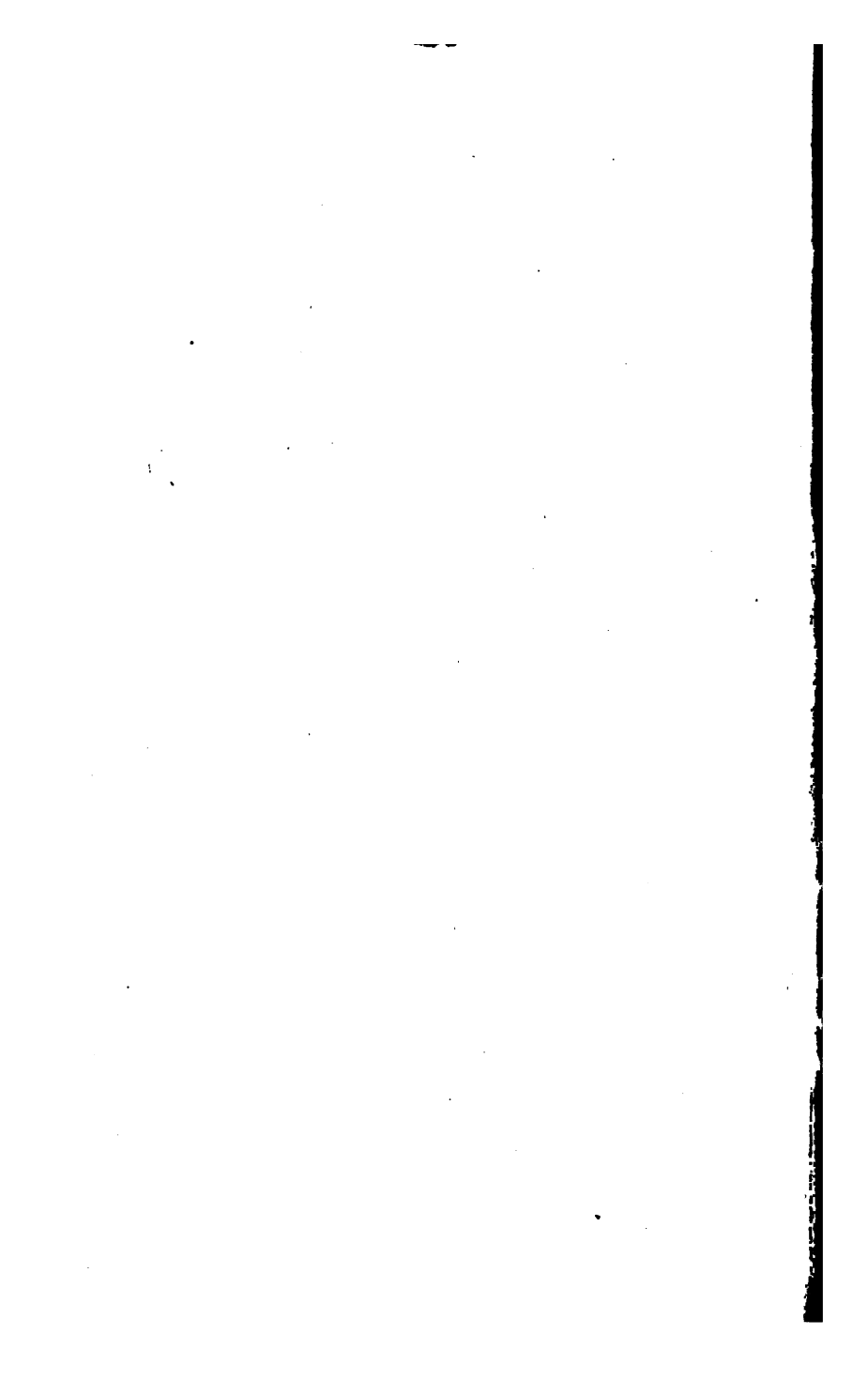
**Den Bühnen gegenüber Manuskript**

**Copyright 1921 by S. Fischer, Verlag, Berlin**

**INDIPOHDI**

11-30-34 MEB

**377402**



---

## ERSTER AKT

Ruinen eines mächtigen, vielleicht totekischen Palastes auf einer Insel im Ozean. Große Landschaft, von dem Schneegipfel eines Vulkans überragt. Die Ruinen umgibt beinahe tropische Vegetation. Das Meer, einen Golf bildend, ist sichtbar. Die Ruinenansicht ähnlich dem Mayapalaste von Mitla. Breite und hohe Stufen führen zu drei quadratisch ausgeschnittenen Eingängen.

Es ist voller Tag, brütende Sonne.

Auf den Stufen sitzen zwei indianische Priesterknaben; geflochtene blauschwarze Zöpfe ums Haupt: Huemac und Matzatzin.

### HUEMAC

Sie treiben's heute lange, Matzatzin.

Was will dein Meister bei dem großen Magus?

### MATZATZIN

Wußt' ich's. Es kann des Opfers wegen sein.

Das Volk drängt sehr, es wiederum zu halten.

### HUEMAC

Nie wird der Magus widerrufen das

Verbot des Jünglingsopfers.

**MATZATZIN**

Niemals, sagst du?

**HUEMAC**

Ich sagte: niemals!

**MATZATZIN**

Wenn das dumpfe Rollen  
im innern Erdreich sich nicht legt, der Berg  
nur immer dichter Gewölk hervorstoßt,  
und so des goldnen Himmelsvaters Zorn  
durch deutlichere Zeichen stets verrät:  
wird man auch dann nicht ihn versöhnen dürfen?

**HUEMAC**

Mein Magus selbst versöhnt ihn, der sein Sohn ist.

**MATZATZIN**

Du glaubst an seine Macht und seine Herkunft?

**HUEMAC**

Fragst du, der Oro seinen Meister nennt? —  
Und Oro liegt dem weißen Mann zu Füßen.  
Hüte dich, Matzatzin. Wer Sterne lästert,  
muß bis zum Wahnsinn Sterne zählen. Wer  
den Mond beleidigt, den erschlägt der Mond  
mit einem Stein. Und wer den Sohn der Sonne  
kränkt durch Unglauben, er verfällt in Blindheit.

**MATZATZIN**

Ich weiß.

### HUEMAC

Der Heilige entstieg dem Meer:  
Elf Jahreskreise haben sich indes  
geschlossen, seit der Tonatiu, die Woge  
des Ozeans aus goldnen Haaren schüttelnd,  
die heilige Sohle in den Inselstrand  
zuerst, mit segenschwerem Tritt, gedrückt:  
So kam er, nach den Büchern der Verheißung,  
die Himmelsfrau, als Kind, auf seinem Arm.  
Dies ist! Was wäre da wohl zu bezweifeln?

### MATZATZIN

Kein Zweifel rührt mich an. Schon die Belehrung,  
die mir durch Oro, meinen Meister, ward,  
hält Zweifel fern. Allein er selber sagt,  
es habe der erlauchte Magus nie  
der heiligen Sonnenabkunft sich gerühmt,  
noch sie durch Worte irgendwie bestätigt.

### HUEMAC

Und glaubt an sie dein Meister weniger drum?

### MATZATZIN

Nein, aber wenn ich scharf hinsehe und  
sein Tun beachte, oder hinter das  
mit meinem innren Ohr zu dringen suche,  
was seine Zunge lehrt, wird eins mir klar:  
der Magus hat sich ihm nicht ganz enthüllt,  
und Oro müht sich ab an einem Rätsel.

## HUEMAC

Stets bleibt das Göttliche geheimnisvoll,  
auch wenn es nah ist. Und so muß es bleiben.  
Das Göttliche verhüllt sich selbst das Haupt,  
sein Feuer würde sonst den Priester schmelzen;  
und auch der Priester schützt sein Angesicht,  
wenn er im allerheiligsten Geheimnis  
des Opfers steht, mit einem Tempeltuch.  
Wir, Dienerknaben, tun es wiederum,  
wenn wir die heiligen Worte wechseln müssen  
nur mit dem Priester: weil auf diesem dann  
der Abglanz Gottes ruht.

## MATZATZIN

Allein der Urahn  
des Hohenpriesters Oro, meines Meisters,  
ist auch der goldne Mann im Taggestirn.  
\* Oro ist gleichen Blutes, als der Magus:  
braucht einer da dem andern sich verhüllen?

## HUEMAC

Du grollst ein wenig, scheint's, dem Tonatiu.

## MATZATZIN

Das nicht. Allein ich liebe meinen Meister.  
(Tehura, eine hochgewachsene, junge Indianerin, tritt aus dem  
Innern der Ruine auf die Treppenplattform. Sie trägt ein rot-  
äugiges, weißes, lebendiges Kaninchen im Arm. Blauschwarz  
und schlicht fällt ihr Haar über Rücken und Brust.)

### HUEMAC

Sieh dort Tehura, deines Meisters Tochter.  
Wohl muß die Tochter Oros ihrem Vater  
noch inniger verbunden sein als du.  
Und doch blickt sie dem Magus nach der Braue.  
Untrennbar, wie sein Schatten, folgt sie ihm.

### MATZATZIN

Komm, laß uns tiefer in das Dickicht rücken.  
Wie klein bin ich, wie häßlich bin ich, o!  
Fern ist mir Lästerung. Doch frag ich wieder:  
Warum verbietet uns der Tonatiu  
des Jünglingsopfers altehrwürdigen Blutbrauch  
und sperrt uns so den seligen Pfad des Lichts?

### HUEMAC

Seit Jahren hängst du diesem Wunsche nach,  
dich als Versöhnungsoffer preiszugeben.  
So mancher dränget sich dazu. Es ist so viel  
als, hier auf Erden schon zum Gott erhoben,  
die irdene Schale vollen Weltgenusses  
ausschlürfen! durch das Tor des Todes schreiten,  
bekränzt, als Gott! beim Klang der Pauken und  
Flöten, als Gottheit, zu den Göttern eingehn.  
Wie kannst du, eines armen Töpfers Sohn,  
erhoffen, daß man solcher Ehre dich  
vor andern würdige?



## MATZATZIN

Der Himmel kann  
am Ende alles, was er will, gewähren  
dem Beter, der ihn unermüdlich anfleht.

## HUEMAC

Dort steht Tehura: wie sie lächelnd herblickt  
ob deiner überstiegenen Gedanken.  
Sie gleicht der Mondesmutter. Dunkel rollt  
die Nacht um ihrer Stirne blasses Licht.  
Verwirrend sind die Grübchen ihrer Wangen.  
Geschnitten aus dem heiligen Osidian.  
Schwarz, so nach außen wie nach innen sehend,  
erscheinen ihre Augen. Ihre Hand  
streicht sinnend übers weiche, weiße Fell  
des heiligen Kaninchens, das ihr Arm hält. —  
Nein, nicht für uns ist diese Königin  
des dunklen Himmels!

## MATZATZIN

Warum sagst du das?

## HUEMAC

Weil dem, den man des Opfertodes würdigt,  
kein Wunsch versagt wird, keiner: wär's auch der,  
des Hohenpriesters Tochter zu besitzen.

### TEHURA

Nun ihr bezopften Dienerknaben, was  
beschwatzt ihr dort so wichtig miteinander?  
(Huemac erhebt sich zugleich mit Matzatzin. — Sie stehen mit  
gesenkten Köpfen, wortlos. — Tehura fährt fort —)  
Man fragt euch. Warum schweigt ihr also? Sprecht!

### HUEMAC

Wenn Lehrlinge sich unterhalten, o  
Erlauchte, wovon anders kann es sein  
als dem, was ihrer Meister Sinn beschäftigt?

### TEHURA

Ihr Hähnlein! Was beschäftigt diese denn?

### HUEMAC

Des großen Jahresopfers nahe Feier.

### TEHURA

Mehr! Höheres! Doch schweigt! Der Heilige kommt.  
Durch den mittleren Eingang treten Prospero und Oro auf  
die Treppenterrasse. Prospero, bartlos mit weißem Gelock,  
Ehrfurcht gebietend, Oro, ein Indianer, dunkelbärtig, um ein  
reichliches Jahrzehnt jünger als Prospero.

### PROSPERO

Nein, alles möge bleiben wie bisher.  
Laßt mich in meiner Abgeschiedenheit:  
dem Leben fern, bin ich dem Leben näher.  
Als Fremder bleib ich heimisch unter euch,  
Ist Gast! Ich bin nicht mehr, nicht mehr,

so hier wie irgendwo auf weiter Erde.  
Wohl war ich einst ein Herrscher: damals hielt  
mein Zepter Lebenslust und Menschenliebe.  
Die schwere Last der Krone ward mir leicht,  
weil Jugend sie mit Kränzen flücht'ger Rosen  
üppig durchflocht. Allein der Hoffnung und  
des Glaubens Blumen welkten allesamt.  
Die Macht des Guten auf der Erde hieße  
besser des Guten Ohnmacht: dess' war ich  
auf meinem Thron ein fürchterliches Beispiel.  
War es bestimmt im ewigen Rate, Oro,  
daß dennoch, spät, noch Gutes von mir ausging. —  
Du bist's, der es behauptet! — So erwies  
sich mächtiger der Bettler als der König.  
Und dann laßt Bettler Bettler bleiben, dann  
erst recht.

### ORO

Was du, o Hoherhabner,  
Sohn und Gesandter Gottes, von dir sagst,  
vermag den Strahlennimbus nicht zu trüben,  
der weiß dein liches Angesicht umsprüht.  
Wir wissen's wohl, ich und die Meinen, was  
Menschwerdung heißt. Die Kraft der Gottheit zieht  
sich in des Menschenleibes enge Schranken,  
ja, heuchelt Demut und Bedürftigkeit.  
Dies war der großen Liebe kleiner Weg  
von je. Der einzige von Gott zum Menschen.

## PROSPERO

Wenn dies dein Glaube ist: ich will ihn dir  
nicht rauben, Oro. Überlieferungen,  
verwandter — oder sag ich gleicher Art? —  
sind mir aus einer andern Welt nicht fremd.  
In diesen Resten deines alten Volks,  
das mich Schiffbrüchigen und meine Tochter,  
als uns der Ozean nackt und arm ans Land spie,  
so herzlich aufnahm ... lebt die Sage fort  
vom weißen Heiland. Man erwartet ihn,  
das eingeborne Kind des Himmelsvaters,  
der kommen soll, das auserwählte Volk  
ins angestammte Reich zurückzuleiten.  
Nicht bin ich der, den ihr erwartet, nein!  
Meinst du indes, daß ich empfangnes Gutes  
ein wenig zu vergelten fähig war:  
bleib, Oro, du, auch fernerhin der Mittler.

## ORO

Herr, Herr, es neigt sich mein Beruf als Mittler  
zum Ende. Und die meisten unterm Volk  
verlangen mit fast wildem Ungestüm,  
von deiner Stirn beglänzt, von deinem Munde  
belehrt, von deiner Hand regiert zu sein.  
Dein Rat, der mir Gebot war, trennte sie  
von manchem Brauch, durch Alter heilig. Doch  
noch sind sie solcher Bräuche nicht entwöhnt.

Und Aberglaube, der einst Glaube war,  
geht bänglich in den Hütten um und raunet  
von Unterlassungsfreveln und von Strafe.  
Und wirklich pocht der fürchterliche Geist  
der Tiefe unterm Boden, ganz als ob  
er mahnen oder drohen wollte, an.  
Im heiligen Berge aber rollt's und poltert's,  
und Zorngewölke stößt er brausend aus.

### PROSPERO

Trotzdem, trotz alledem, ich will nicht, Oro!  
Wenn sich der Berg beruhigt und die Tiefen,  
so wird sich auch das Volk beruhigen.

### ORO

Dein „Nein“ Herr, wirst du mir noch einmal sagen,  
wenn ich mit klar bestimmtem Antrag dir  
zu nahen, mit den Ältesten des Volkes,  
verursacht, ja gezwungen bin. Und dann  
erwäge dieses auch vor deiner Antwort:  
nicht angsterfüllte Lämmer schreien nur  
nach Schutz und Leitung eines starken Hirten:  
es gehen Wölfe in der Herde um,  
die deinen Diener, o Erhabener,  
und dich sogar belauern und befeinden.  
(Oro beugt mit Ehrerbietung ein Knie und entfernt sich dann,  
würdevoll gefolgt von Matzatzin.

PROSPERO

Du wirst mir eine letzte Liebe tun,  
Tehura.

TEHURA

Deine Dienerin, o Herr  
wird hören und gehorchen.

PROSPERO

Mit der Binde  
der Priesterin bedecke deine Augen  
und so, als Seherin, sicher wandelnd, finde  
den letzten Ort mir aus, der mir bestimmt ist.

TEHURA

Wie meinst du das?

PROSPERO

Ich weiß, der Ort ist nah,  
obgleich ich selbst ihn nicht zu finden wüßte.  
Und keine höh're Wohltat wäre mir  
in allen Himmeln auszudenken, als  
das, mir am ersten Tage meines Daseins  
vorher bestimmte, letzte Erdenziel  
von dir gesetzt zu sehn.

TEHURA

Ehrwürdiger,  
die Erde hat kein Ziel für deinesgleichen.

PROSPERO

O doch! Und mich verlangt danach! Den Tod!

Sieh an: ich bin nun müde, müde, müde!

(Huemec entfernt sich ins Palastinnere.)

#### TEHURA

Du bist nicht müde, Herr. Der Tonatiu  
ist niemals müde. Seine Müdigkeit  
gleicht der des heiligen Vogels Phönix, wenn  
ihn seine mächtige Götterschwinge juckt  
und ein gewaltiges Drängen ihn befällt,  
durch alle Himmel sich emporzuschrauben,  
um sich im Sonnenbrande zu erneuern.

#### PROSPERO

Du weichst mir aus, Tehura, willst den lieben Dienst,  
den ich von dir ersehne, mir nicht leisten.  
Du Gläubige meines Tuns und meiner Kraft,  
sieh auch mein Leiden an und meine Schwäche.

#### TEHURA

Wie dieses heiligen Kaninchens Augen  
rotglühende Fenster sind in einer Seele  
voll Flammen, so bist du voll wacher Glut.  
Glut will zu Glut. Ihr lebendes Gefäß  
will im Urbade schmelzen und vergehn,  
und dann, vom glüh'nden Rad des Sonnentöpfers  
gedreht, als köstlicherer Krug hervorgehn.

#### PROSPERO

Erst Phönix, dann ein Krug voll Feuer. Nein!  
Du irrst, Tehura. Nenn mich Aschenkrug,





Der Ozean drang hoch den Fluß hinauf,  
trug Hütten fort, brach tausendjährige Stämme,  
das Erdreich selber fing zu wogen an.  
Wasser und Dämpfe quollen aus den Äckern.  
Im heiligen Berge gärt es, aus dem Schnee  
des Gipfels hebt sich nachts ein glüh'nder Baum.  
rotbrünstig wogend in dem breiten Wipfel,  
und spendet unsern Nächten Höllenlicht.

#### TEHURA

Und all die Zeichen willst du nicht beschwören?

#### PROSPERO

Das Ungewitter wird vorübergehn  
und euch so lassen, wie es euch gefunden.  
Mich nicht. Sieh, Ahnungen bewegen mich.  
Nicht äuß're Zeichen, die mich rings umgeben,  
nein, inn're sind es, die mich ängstigen.  
Begrabnes gärt und will auch dort hervor,  
und Hände spür ich nachts, die nach mir greifen.  
Ein neues Leben fürcht ich, nicht den Tod:  
zeig mir die Stätte, wo ich ihm entgehe.

#### TEHURA

Ich werde stark sein, Herr. Du wirst mein Auge  
am Glanze nicht erblinden lassen, wenn  
ich auf dem letzten Gange dich begleite.

Ich weiß, du hast es einmal mir gesagt,  
daß du den nie betreten Gipfelschnee  
des Feuerbergs ersteigen mußt, um dort  
dich mit den furchtbaren Müttern zu besprechen  
vor deinem Ende, das dein Heimgang ist.

### PROSPERO

Zu spät! Ein neues Wort ist in mir. Stille!  
Und mehr als Stille. Meine Schiefertafel,  
mit vielen krausen Zeichen überdeckt,  
verrät das neue Wort dem Würdigsten,  
wenn ich des Wortes Sinn geworden bin.

(Pyrrha, Prosperos Tochter, von den Indianern Yakka genannt, kommt. Eine indianische Dienerin, Coya, folgt ihr. Beide erscheinen als Jägerinnen. Pyrrha ist hochgeschürzt und führt den Speer. Ihr rotes Haar ist um ihren Kopf eng gerafft und gleicht einer schweren goldenen Last. Die Vierzehnjährige ist hochgewachsen und von herber Schönheit und Anmut. Sie trägt den Köcher mit Pfeilen auf der Schulter. Coya trägt ihr einen erbeuteten Kondor nach und führt ebenfalls Pfeil und Bogen. Dazu trägt sie noch den Bogen Pyrrhas und einige Jagdspieße zum Ersatz.)

### PYRRHA

O Vater, welch ein Weg liegt hinter mir!  
Tehura, gib mir Wasser, ich muß trinken.

### PROSPERO

Du bliebest lange aus, fast sorgt' ich mich.  
Wo warst du, Pyrrha?

**PYRRHA**

Ja, wer will das wissen.

**PROSPERO**

Was bringst du dort?

**PYRRHA**

Zeig' es dem Vater, Coya.

**PROSPERO**

(vor dessen Füße Coya den Adler geworfen hat)

So hast du endlich dir den Himmelsräuber,  
verweg'ne Jägerin, erlegt?

**PYRRHA**

Ja, Vater.

(Sie trinkt das Gefäß leer, das Tehura ihr gereicht hat.)

O Labsal, Labsal!

**PROSPERO**

Wie gelang dir das?

**PYRRHA**

Nicht leicht. Berichte du's dem Vater, Coya.

**COYA**

Es war im Felsgebirg, auf schmalem Saumpfad,  
nah dem Gebirgsgrat, dem zu Füßen, da  
und dort, die Insel in zwei Hälften liegt . . .

PROSPERO

Was ist mit dir geschehen, meine Tochter?

PYRRHA

Geschehen? Außer, daß wir jagten, nichts.

Doch, Vater, warum fragst du so?

PROSPERO

Nun, laß nur.

PYRRHA

Nein, gerne möchte ich doch nun wissen, Vater,  
was unter deiner Frage sich versteckt hält.

PROSPERO

Und was versteckt sich hinter deiner Antwort?

PYRRHA

Was hätt' ich zu verstecken?

PROSPERO

Höre, Kind,  
wir kommen aus verschiedenen Regionen.  
Die meine, wo ich mit Tehura ging,  
liegt fern dem felsigen Jagdgrund, wo du herkommst.  
Verschiedenes trieben wir mit Hand und Geist,  
laß uns der Einigkeit geduldig warten.

Was hinter meiner Frage liegt, ist dies:  
Du bringst den Kondor, bringst den Lämmergeier,  
den königlichen Feind und Herrn der Lüfte,  
den selten nur des kühnsten Jägers Pfeil  
trifft. Ihn erlegen, war dein Traum von Kind an.  
Sag', ist es nun dein Pfeil, der ihm das Herz  
durchdrang? — Gebührt die Ehre einem andern? —

PYRRHA

Frag' Coya, Vater, wessen Pfeil es ist.

COYA

's ist Yakkas Pfeil, Erhabner, und nur ihr  
allein gebührt des Meisterschusses Ruhm.

PROSPERO

Das war's, weshalb ich fragte, liebe Tochter.  
Für ein so ungeheures Jägerglück,  
bei deiner Jagdlust, bist du reichlich schweigsam,  
und Coya muß berichten, wo du sonst  
geringerer Taten eigner Herold warst.  
War Amaru an deiner Seite?

PYRRHA

Nein.

PROSPERO

Und doch gebot ich's ihm, dich zu begleiten,  
da er mit Pfad und Furt und Paß vertraut ist.

PYRRHA

Vergib mir, Vater, wenn ich meine Kammer  
aufsuche. Mich verlangt nach Schlummer.

PROSPERO

Geh!

(Pyrrha geht ab.)

PROSPERO

Die Ungezähmte, die Unzähmbare.

TEHURA

Den innren Strom des Fühlens hielt sie auf,  
weil sie mich bei dir fand, erhabner Vater.

PROSPERO

Wie ganz ich dir vertraue, weiß sie's nicht?

TEHURA

Sie weiß es etwa wohl, doch sie mißbilligt's.

PROSPERO

Mein Leben ward Magie. Ich ward zum Magier. < 4 21  
Es lag bei mir, Gestalten aufzurufen,  
gastlich sie zu bewirten, oder sie  
mit einem Wink zu scheuchen in das Nichts.  
Nur eine nicht, so sagt' ich dir, Tehura,  
die kommt und geht und kommt so oft sie will:  
Und diese war nun eben wieder bei mir.

## TEHURA

Pyrrha? Doch Pyrrha ist von Fleisch und Blut.  
Wie soll man, o Ehrwürdiger, das verstehn?

## PROSPERO

Nicht Pyrrha! Doch der Schatten kommt mit ihr.  
Ein Schatten ist es, wenn auch farbig, wie  
das frische Leben und nur weniger  
vergänglich, als lebendiges Fleisch und Blut.  
Der Schatten kommt mit ihr, ja, Pyrrha wirft ihn.  
Dort steht er. Dort! Du siehst ihn, wenn du hin-  
blickst.

## TEHURA

Ich ahne, wen du meinst. Deinen Sohn.

## PROSPERO

Ich ward zum Magier, sagt' ich dir, und weiß  
von Söhnen nichts noch Töchtern: nur von Schat-  
ten! —

Nicht so: auf zweien Ebenen steht mein Dasein.  
Und auf der einen seh ich Leiber wandeln,  
genieße Reiß, Bananen, Kokosmilch,  
sehe dich, meines Alters Augenweide,  
gleich einer Eva, die nie sündigte,  
und sehe Pyrrha, meine stolze Tochter,  
mit Vaterstolz in ihrer freien Wildheit.

Allein die andere Ebene ward mir mehr.  
— Zeig' mir den großen Geier näher, Coya.

(Zu Tehura)

Auch dies ein Vogel Phönix! jetzt nur Aas.  
Und warum sähe man auch sonst, Tehura,  
den goldenen Mann, der weinet, in der Sonne?

(Zu Coya)

Wie kommt's, daß deine Herrin unwirsch ist,  
Coya, trotz dieser kaiserlichen Beute?

COYA

Sie hat es mir vertraut. Darf ich es sagen?

PROSPERO

Das steht bei dir. Entscheide du nur selbst.

COYA

Im Augenblick, als sich der große Vogel  
getroffen in den Steinen wälzte, da  
erschien, sagt Yakka, über ihr, am Fels  
ein Bild, ihr Ebenbild, das sie entsetzte.  
Und wirklich fiel sie hin und lag bewußtlos.

PROSPERO

Ihr Ebenbild?

COYA

Sie hat es später mir  
geschildert, und sie wußte nicht genau,



ob sie nur einen Spuk gesehen habe  
der eignen Seele, oder etwas, das  
wirklich vorhanden war.

PROSPERO

Sie sah . . . . was sah sie?  
Noch eine andere bogenführende,  
speerschleudernde Diane, wie sie selbst ist?

COYA

Auch dies ward mehr und mehr ihr zweifelhaft,  
je weiter wir uns von dem Ort entfernten,  
wo ihr das Wunderbare zugestoßen.  
Es konnte, sprach sie, auch ein Jüngling sein,  
wenn auch, gleich wie mein Spiegelbild, mir ähnlich.

PROSPERO

(erhebt sich, sichtlich bewegt)

Was ist das? Was bedeutet das, Tehura?

(Stimme Pyrrhas aus dem Innern der Ruine)

Coya!

PROSPERO

Geh, deine Herrin ruft dich!

COYA

Ja.

(Coya entfernt sich schnell ins Innere der Ruine.)

## PROSPERO

Noch einmal sag ich's: was bedeutet das?  
Von allen Zeichen dieser Zwischenstunden  
ist dies das drohendste. Und die Magie  
des Magiers, die es übersteigt, versteht  
auch nicht, es auszudenken. Was bedeutet's?  
Der Schatten, der aus Pyrrhas Wesen mir  
aufsteigt, ist ihres Bruders Schatten. Dir  
allein, solange ich auf der Insel bin,  
sprach ich von ihm, von ihrem Bruder und  
von meinem toten, ungeratnen Sohn.  
Und nun: der arge Schatten nimmt Gestalt an  
und zeigt sich dem, der ihn, unwissend, wirft,  
erscheinet meiner Tochter Pyrrha leiblich,  
die nichts von einem Bruder je erfuhr? —  
(Amaru, eine Keule schwingend, erscheint in gemessener Entfernung. Es ist ein schöner, indianischer Jüngling.)

## PROSPERO

Er winkt. Was will er?

## AMARU

Weiß der Tonatiu,  
daß ein Kanu mit fremden Sonnensöhnen  
im Golf, jenseits des Glutbergs, sich herumtreibt?

## PROSPERO

Du sahst das Boot, das nur den quälendsten  
von meinen Träumen hie und da durchschwamm.

Und wollten meine Träume sich nun etwa,  
wie Kreißende, ausschütten in die Welt  
der Wirklichkeit und so auch dieses Boot  
gebären, Keulenschwinger Amaru,  
dann müßten wir gemeinsam es zerschmettern.

A M A R U

Darf Amaru sich deiner Heiligkeit  
nähern, o Tonatiu?

P R O S P E R O

Du darfst es; nur  
vergiß die Einbildungen deines Auges,  
die, was auch immer sie hervorrief, nichts  
für mich und meine späte Stunde sind.

A M A R U

(beugt ein Knie)

Dein Wink ist Amaru Befehl. Darf nun  
der Wächter deines Hauses, Amaru,  
der Hüter deiner Felder, Amaru,  
der Führer deiner Waffenträger, Amaru,  
von dem Erhabnen eine Gnade sich  
erbitten: gleichsam treuer Dienste Lohn?

P R O S P E R O

Wie seltsam: eingezogen lebt ich hin.  
Vor meiner Tür die heilige Bettlerschale,  
in der zu Gift wird alles, außer was

mildtätig sich aus freiem Herzen schenkt:  
sie war's, die mit Almosen mich ernährte.  
Nun aber drängt von allen Seiten sich  
ein Heer von Gläubigen um meine Zelle,  
als sei ich ein verarmter Kaufherr, der,  
nur immer lieb und alles schuldig blieb,  
und noch dazu ein Lügner und Betrüger.  
Bin ich das alles? Nein und wieder nein!  
Wenn ich nun von euch gehe, geh ich von euch  
zwar mit des Dankes Schuld beladen, doch  
mit keiner andren: arm, so wie ich kam.

#### AMARU

Wie nennst du uns, o Herr, wenn du dich arm nennst?  
Der Zauberspruch von deiner Lippe macht,  
daß Ödeneien lernen Früchte tragen.  
Die Wünschelrute schwingt in deiner Hand,  
schlägt aus und zeigt verborg'ne Schätze an:  
Gold, Wasser, Salz und Kohle in der Erde.  
Von deinem Munde gehen Worte aus,  
die binden oder lösen. Und du bandest  
und lötest, wann du wolltest, Amaru.  
Befiel, so wird zum Tiger Amaru,  
oder mach ihn zum Gott mit einem Mundhauch.

#### PROSPERO

So sprich. Es wird sich zeigen, Amaru,  
wie wenig ich vermag von alledem.

### AMARU

Schenk mir Tehura, Heiliger, für mein Wigwam.  
— Du schweigst? Warum schweigt der Ehrwürd'ge  
nun?

Er weiß wohl, daß sein Wort allmächtig ist,  
drum hält er's hinter fest geschloßnen Lippen.

### PROSPERO

Noch tiefer laß mich erst verstummen, o  
du brünstiger Jüngling. Kühle deine Glut,  
bis mich ein andres Schweigen überkommt,  
das sie als reife Frucht dir in den Schoß wirft.

### AMARU

So sprach der Tonatiu schon oft zu mir.

### PROSPERO

Behagt mein Wort dir nicht, der Weg ist frei,  
frei deine Rede, und dort steht Tehura.

### TEHURA

(richtet sich hoch auf).

O heiliger Vater, deine Worte strafen  
wie bittre Geißeln mich mit dunklen Striemen.  
Da du mich einer toten Frucht vergleichst,  
die ein unsauberer Geist vom Baume schüttelt.  
Doch wenn du strafst — du strafst nicht ohne Grund! —  
hilf mir den Fehl, um den du strafst, verstehn.

Doch du, hast du vergessen, Amaru,  
aus welchem Blute ich entsprossen bin?  
Verachtest du die heiligen Gelübde  
der gottgelobten Tempelbraut? Wagst du  
durch niedriges Gelüst mich zu besudeln?

#### AMARU

Glaubst du nicht an die Macht des Tonatiu?  
Steht's nicht bei ihm, zu binden und zu lösen?

#### TEHURA

O Weiser, Gottgesandter, du erhebst  
und läuterst, was im Niederen dir begegnet,  
doch ferne liegt es dir, das Strahlende  
zurück, in niedren Dunst hinabzustoßen.

#### PROSPERO

Vertagt den Zwist. Ich höre Pauken dröhnen —  
Wie wunderbar! Wohl muß es wichtig sein,  
was Oro, deinen Vater, an der Spitze  
des Volks, mit allen Häuptlingen hierherführt.

(Unter eintönigem Lärm indianischer Pauken nähert sich eine  
Volksmenge Eingeborener. Voran eine Gruppe Priester, von  
Oro geführt; dann Häuptlinge mit prächtigem Federschmuck.  
In gemessener Nähe wird auf Wink Oros das Trommeln ein-  
gestellt. Nach feierlicher Stille und feierlicher Begrüßung  
beginnt Prospero hochaufgerichtet)

Kehrst du so schnell zurück und so gerüstet,  
so mein Mittler?

## ORO

Großer Wanderer,  
zum letzten Male siehst du mich als Mittler,  
gerüstet auch, und zwar gerüstet mit  
dem einigen Willen meines ganzen Volkes.  
Magst du ihn hören, sprich, und ich darf kurz sein.

## PROSPERO

Kommst du zu fordern, denke, daß ich arm bin.  
Bringst du mir Bürden, wisse, ich bin schwach.  
Bringst du mir Gaben, seien's solche nur,  
die eine Bettlerschale fassen kann.

## DIE INDIANISCHE MENGE

(in einem begeisterten Aufschrei)

Sei unser König! Herr, sei unser König!

## ORO

Du hast den tausendstimmigen Ruf gehört  
o Sonnenheiland! Wie ein heiliger Sturm  
hat meines Volkes Seele sich beflügelt  
und brausend ihren Willen kund gemacht.  
Du siehst, er spült den Damm hinweg, es braucht  
jetzt eines Mittlers nicht mehr, wie bisher.

## PROSPERO

Ihr dunklen Männer dieser heiligen Insel,  
was fällt euch bei? Seht doch mein weißes Haar,  
gedenkt der Bürde meiner hohen Jahre.

## DIE INDIANISCHE MENGE

Sei König, König! Herr, sei unser König!

(Pyrrha tritt aus dem Hause, stolz, kühn, befremdet.)

## PYRRHA

Was ist das für ein Lärm? Was ist geschehn?

## DIE INDIANISCHE MENGE

Die rote Sonnentochter, seht doch, seht!

Yakka, die Himmelsfrau! Die rote Göttin!

## PROSPERO

Sie wollen mich zum König machen, Pyrrha!

## PYRRHA

Du bist erschüttert, bebst. Du weinst, mein Vater?

## PROSPERO

O wüßtest du, mit welchem blut'gen Hohn  
das Schicksal mir vernarbte Wunden aufreißt,  
was es mir nahm, und was es jetzt mir anträgt.  
Verwundet durch Verlust, geheilt durch Weisheit,  
packt des Geschickes Faust mich nochmals an  
und will mich zwingen, ein Geschenk zu nehmen,  
das mich zuletzt zum Kinderspott entwürdigt.  
Und doch: und doch . . . wieviel regt sich in mir  
von lieben, eitlen, totgesagten Kräften.



Der Nerv des Herrschers sengt mit Feuer mich,  
und während Hohn in meinen Kiefern knirscht,  
wütende Scham mir fast den Atem abpreßt,  
schließt glühender Triumph in meine Wimpern  
und macht mir beide Augen übergehn.

### DIE INDIANISCHE MENGE

Er weint! Er gleicht dem Gotte in der Sonne!

### ORO

(nur zu Prospero)

Antworte, Herr, das Volk wird stutzig, es  
zerspaltet sich sein einiger Wille leicht.

### PROSPERO

Du hast an einen Abgrund mich geführt  
und von zwei Dingen mir die Wahl gelassen:  
dem Sturz hinunter oder einer Krone.

Was sagt Tehura?

(Tehura nimmt aus der Hand Oros eine Binde und legt sie  
Prospero ums Haupt.)

### DIE INDIANISCHE MENGE

Seht, die Tempeljungfrau  
legt ihm die heiligen Binden schon ums Haupt.  
Heil unserm Priesterkönig! Heil dem König!

### ORO

O, König, mir, dem Hohenpriester, ziemt's  
als erster dich mit diesem Ruf zu grüßen.

Und nun gewähre mir die Gnade, dir  
als Pfand für ewige Treue das zu bieten,  
was auserlesen war, die ersten Weihen  
um deine Schläfe dir zu winden. Nimm  
das Beste, was ich habe, nimm es hin:  
die Königin! von gleichem Gottesblut  
entstammt wie du, Tehura, meine Tochter.

### PYRRHA

Plagt diesen alten Wilden Wahnsinn, Vater?

### PROSPERO

Was sagt Tehura?

### TEHURA

Dies nur: nimm mich hin!

(Prospero nimmt Tehuras dargereichte Hände. Amaru springt  
vor und erhebt die Keule, um Prospero zu erschlagen. Er läßt  
die Waffe jedoch wieder sinken.)

### AMARU

Dem Lästere der Götter Krieg, Krieg, Krieg!

(Er entspringt.)

### PROSPERO

Wer war das?

### ORO

Der Empörer Amaru,  
der lange schon im Volke tückisch umschleicht

und Zwietracht sät. Er sei verflucht, verflucht! —  
Und nun sprich selbst zum Volk, sprich ihm vom  
Opfer.

Sag', was es hören will und tu hernach,  
was deiner bessern Einsicht würdig scheint.  
Sag' etwa: heiligen Gebräuchen treu  
soll nun das große Opfer der Versöhnung  
alsbald vollzogen sein. Nicht wirst du, sprich,  
der Gottheit reinen Blutes Zoll verweigern.  
Sprich so, nicht anders, und sie werden dir  
den Saum des Kleides küssen, ja sie werden  
sich selig preisen, wenn du sie nur anblickst.

### PROSPERO

Gedenkt des Opfers! Rüstet euch zum Opfer!  
(Brausender Jubel des Volkes.)

## ZWEITER AKT

Das Innere einer Felshöhle. Auf Laublagern, von Brettern begrenzt, liegen Astorre sowohl wie Lapo schwer krank. Elend sind die Kleiderreste, die sie am Leibe haben. Lumpen sind ihre Decken. Astorre ist ein Jüngling von edlen Gesichtszügen. Lapo schwarzhaarig und schwarzbärtig. Dello, ein untersetzter Kerl, mit dummpfiffigen Gesichtszügen. Er ist in den Vierzigen, Astorre, etwa fünfundzwanzigjährig, Lapo hoch in den dreißiger Jahren.

Die Höhle ist notdürftig bewohnbar gemacht. Irgendwo brennt ein kleines Feuer, nicht weit davon steht ein irdener Wasserkrug. Eine Armbrust, eine Donnerbüchse und einige Beile hängen an der Wand. Der Ausgang, ein mannshohes Loch, ist durch eine rohe Tür verschlossen. Ebenso roh ist ein Tisch zusammengeschlagen; als Sitzgelegenheit dienen einige Holzblöcke.

Dello spaltet Holz.

### LAPO

(im Fieber)

Gold! Gold! Wascht! Körner! Klumpen! Barren!  
Gold!

Ein Sieb! Nehmt Siebe! Watet in den Fluß!  
Fangt auf! Fangt auf! In Wolken kommt der Gold-  
sand!

Herrgott: mein Tiegel! Mein Schmelztiegel! O  
ihr Lumpenhunde habt ihn mir gestohlen!  
Wie? Soll ich denn ersaufen? Rettung! O!

### DELLO

Großfressiger Schuft: der Kerl ist am Verrecken  
und nimmt trotzdem das Maul so voll wie je.

### ASTORRE

Wasser!

### DELLO

Ja freilich, alles ward zu Wasser.  
Ganz richtig, mein Vermögen ward zu Wasser.  
Ein Schiffsraum Ware: Wasser! Nabobschätze,  
Pläne, Projekte und Profite: Wasser!

**ASTORRE**

Dello, gebt mir ein wenig Wasser! Hört Ihr?

**DELLO**

Was noch? Ein Faß Lacrimae Christi? Bitte!  
Und wenn Euch etwa hungert, Prinz Astorre,  
sagt: Teller! und schon liegt die Wurst darauf.

**ASTORRE**

Ich kann kein Wort verstehen, Freund, was schwatzt  
Ihr?

**DELLO**

Und ich kann Euch kein Wasser schaffen, Herr!  
Der Scherb ist leer, und draußen brennt die Hölle.

**LAPO**

Ah, ha, ha, ha, da kracht's. Wir sitzen fest.  
Die spitze Klippe steckt, wie'n Büffelhorn  
in eines Gaules Wampe, fest im Mittschiff.  
Verflucht! Ein Tau! Ein Boot! Jetzt mögt ihr pumpen.

**DELLO**

Brenn und verbrenne, schlechter Lumpenhund!  
Gerechter Lohn für deine schwarzen Künste,  
die uns zu dieser Unglücksfahrt verführt.

**LAPO**

(stürzt sich in Fiebersaserei auf Dello)

Mein Tiegel! Du hast meinen Tiegel, Schuft!  
Im nassen Hut kann ich das Gold nicht schmelzen.

**DELLO**

(stößt ihn aufs Bett zurück)

Gereck! Willst du denn ewig leben, was?  
Giftbrocken, räudiger Hund, lebendiger Leichnam.  
Er war's, der den Matrosen Pierre erstach  
und dann von seinem Fleische aß, das Scheusal.

**ASTORRE**

Ist Euch mein Leben lieb, spricht nicht davon.

**DELLO**

Meins ist mir lieber, Prinz, ich sag' es offen.  
Springt mich das Pestgespenst noch einmal an,  
so lüft' ich ihm mit diesem Dolch die Gurgel.  
(Astorre tut einen tiefen Seufzer und wird ohnmächtig.)

**DELLO**

(tritt an sein Lager)

Was? Ist er tot! Hat ihn der Schreck getötet?  
Nun, um so länger hält der Proviant. —  
Ei, laß doch sehen: was hast du unterm Kissen?  
(Er untersucht das Laublager nach Wertsachen.)

**ASTORRE**

(wacht auf)

Gott sei uns gnädig, wir sind Kannibalen.

**DELLO**

Was sagt Ihr? Eure Augen schielten so,  
'binahe dacht' ich schon, Ihr wärt hinüber.

ASTORRE

Du willst mich morden, mich berauben, Dello.  
Du wildes Tier, du willst mir tun wie Pierre.

DELLO

Wenn ich es wollte, könntet Ihr mich hindern?  
Doch welchen Vorteil hätt' ich wohl davon?  
Um zwanzigtausend Golddukaten habt  
Ihr Herren Kavaliers mich betrogen.  
Kocht ich auch nur ein Tausendstel davon  
aus Euren Eiterlumpen mir heraus,  
oder aus Eurem pestgeduns'nen Leichnam?

ASTORRE

Du Unmensch!

DELLO

Ach was, Unmensch, Unmensch, Un-  
mensch.

Hat Gott und Teufel das aus mir gemacht:  
was geht's mich an: Wo hätte Ton die Kraft  
gegen die beiden Töpfer sich zu wehren?

ASTORRE

Der Fürst wird wiederkommen und dich züchtigen.

DELLO

Als Geist wohl, als Gespenst! Ja, anders nicht.  
Hätte der Tiger mir ein Bisamschwein

geraubt und käm' das Bisamschwein nicht wieder,  
's wär bitterer, als daß der Zieraff' ausbleibt.

ASTORRE

Ich bin ohnmächtig.

DELLO

Ja, bei Gott, Ihr seid's.

ASTORRE

Ich ließe sonst dein Wort dir nicht so hingehn.  
Doch Ormann kommt und wird dich züchtigen.

DELLO

Ich setz' Euch was darauf. Was macht mir das.  
Mehr zücht'gen, als ich schon gezüchtigt bin,  
ja, als wir alle sind, das kann kein Ormann.  
Ein öder Strand, versprengt im Ozean,  
Gewürm, Moskitos, Vipern. Mit Gefahr  
noch das elende Restchen Leben drauf  
zu zahlen, holt man sich ein Vogelei  
zur Not herunter von den kahlen Klippen.  
San Borondon! Ihr sagt: ein Fürst! ich sage  
nur Schlingel, Schlingel! Mordest erst den Vater,  
stürzt erst den Thron des Vaters um, treibt dann  
Mißwirtschaft, bis man selber ihn davonjagt.  
Läßt sich belehnen mit San Borondon



vom portugiesischen Re — ein Inselland,  
das höchstens dort im Hirn des blatternarbigem  
Schubiaks Lapo vorhanden ist. — Und wir,  
mit sieben Kielen und fünfhundert Menschen,  
haben nichts eiliger, als nur ja mit ihm  
und allem, was wir haben, hier zu scheitern.  
Gewürz, Zimmt, Nelken, Onyx, Chalzedon,  
Gold, Pfeffer: freilich ja, ich wühle drin.  
In Perlen! In Dukaten! Ein Padrao!  
Wir stecken ihn in Vogelmist. Er kann  
zu Ehren Portugals dreitausend Jahr,  
ohne daß je von jetzt ein Mensch hier landet,  
in Frieden und Gemächlichkeit verfaulen.

Ormann kommt. Er ist ein ungewöhnlich nerviger und schöner  
Mann von noch nicht dreißig Jahren. Seine Bewegungen ver-  
raten Kraft und einen kühnen und freien Anstand. Rotblondes  
Haar fällt bis auf seine breiten Schultern. Blonder Bartflaum  
bedeckt seine Oberlippe; ein gepflegter kurzer Spitzbart sein Kinn.  
Wie Pyrrha, mit der er nach Hautfarbe, Gesichtszügen, Gestalt  
und Bewegung Ähnlichkeit hat, führt er Armbrust, Jagdspeer  
und Jagdmesser. Das blutende Fell eines frisch erlegten Tigers  
hängt über seiner Schulter.

DELLO

Ihr seid's?

ORMANN

Ja, wie du siehst, und noch am Leben.  
Und wie geht's euch, Kamraden?

DELLO

Nun, soso, lala!

ORMANN

Habt Ihr die Kranken gut gepflegt,  
Patron?

DELLO

Ein wenig wohl, wie ich's verstehe.

ORMANN

Drei Tage war ich fort. Ich habe viel  
gesehn und viel erlebt in den drei Tagen,  
ein wunderreiches Eiland, sag' ich dir.

DELLO

Moskitos, ja, Gewürm sechs Ellen lang.  
Ameisen, groß wie Mäuse! Mäuse, groß  
wie Ratten! Ratten wie Kaninchen groß.

ORMANN

Gut, das mag sein: doch hörtet Ihr, wie ich,  
das rumpelnde Gewitter in der Erde?  
Nah am Gebirgsfuß gab es Stoß auf Stoß,  
und Steine prellten ellenhoch vom Boden.

DELLO

Hier plumpsten Axt und Armbrust von der Wand.

ORMANN

Ich bin sehr hoch geklettert im Gebirge.

DELLO

Zu tollkühn waret Ihr von je, Erlaucht.

ORMANN

Ach was! Ihr dachtet wohl, der kommt nie wieder?  
Unkraut verdirbt so leicht nicht. Merkt Euch das.

Auch weiß ich meistens, was die Uhr geschlagen  
und kehr' im rechten Augenblicke um.

DELLO

Erlaucht! was schlug dort oben für 'ne Uhr?

ORMANN

Hier drin, mein Herz, mein Puls, und zwar mit  
Hämmern!

Sie schlugen, daß mir übel ward davon  
und beide Schläfen mir wie Glocken dröhnten.  
Ihr sollt die Uhr auch schlagen hören, Dello,  
wenn Ihr das nächstmal mit mir hinaufsteigt  
bis dorthin, wo mein Mut zu Ende war.

DELLO

Mein Mut ist so schon auf der Neige, Herr,  
ja mehr, ist fort, als wär' er fortgeblasen:  
ich müßte, braucht' ich neuen, borgen gehn.

ORMANN

Echt Dello! Das ist echt! 'ne echte Antwort  
und würdig Dellos, unsres Schiffspatrons.

THE  
JOURNAL  
OF  
THE  
ROYAL  
ANTHROPOLOGICAL  
INSTITUTE  
OF GREAT  
BRITAIN  
AND IRELAND  
VOLUME  
LXXV  
PART I  
1905

CONTENTS  
PAGES  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France

THE  
JOURNAL  
OF  
THE  
ROYAL  
ANTHROPOLOGICAL  
INSTITUTE  
OF GREAT  
BRITAIN  
AND IRELAND  
VOLUME  
LXXV  
PART I  
1905

CONTENTS  
PAGES  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France

THE  
JOURNAL  
OF  
THE  
ROYAL  
ANTHROPOLOGICAL  
INSTITUTE  
OF GREAT  
BRITAIN  
AND IRELAND  
VOLUME  
LXXV  
PART I  
1905

CONTENTS  
PAGES  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France  
The Human Skeleton of the  
Cave of Vache, France

THE  
JOURNAL  
OF  
THE  
ROYAL  
ANTHROPOLOGICAL  
INSTITUTE  
OF GREAT  
BRITAIN  
AND IRELAND  
VOLUME  
LXXV  
PART I  
1905

ist.  
ich tun,  
eln.  
orre,

e.

der auf.

acht,  
zu sagen.

seinem Ein-  
berwahnsinn)  
Fiegel!

Sucht mit mir. Sucht! Du Schuft hast ihn gefunden.  
Und dabei fliegt der Staub: Gold! Alles Gold!  
Am Himmel Gold! Ein Riesenklumpen Gold!  
Schafft den Schmelztiegel her. O, Niedertracht,  
wo ist er? Ihr versteckt ihn mir! Ich lag  
darauf, und jetzt ist er verschwunden.  
Ich renne, suche, ihr habgierigen Hunde  
wollt mich aufhalten . . . . renne, suche . . . packt  
euch fort! Ihr freßt mein Gold! He: Gold!  
Es regnet Gold. Die Ströme strömen Gold,  
und in der Erde poltert's . . . . donnert's: Gold!  
Erlaucht, helft meinen Tiegel suchen, helft!  
Ich bin verloren, ein verlornor Mann,  
wenn mein Schmelztiegel . . . mein Schmelztiegel! O!

#### ORMANN

Gebt ihm doch irgendeinen Tiegel, Dello. —  
Ein wenig graut's mir fast vor dir, Lapo,  
doch mag es sein, du bist ein guter Bursche,  
und morgen kommst du wieder zu Verstand.

#### DELLO

Dann, scheint mir, wär der Bursche übler dran  
als so, Erlaucht: denn wie ist unsre Lage,  
und welch Geschick erwartet uns, als hier  
fern von der Menschheit langsam zu krepieren.

ORMANN

Meinst du? Vielleicht! Vielleicht auch nicht! Wer weiß!

Astorre, Herzensfreund, wie steht's, was machst du?

ASTORRE

O, mein geliebter Fürst, jetzt steht es gut;  
doch Höllenqualen litt ich, als du fort warst.

DELLO

Das Fieber hat ihn mörderisch geschüttelt.  
Er weiß nicht, wo er ist: und was er sieht,  
sind wüste Einbildungen und Gespenster.

ASTORRE

Eh du noch einmal fortgehst, töte mich,  
sonst bleib ich unterm Messer dieses Schlächters,  
dem ich für diesmal noch zur Not entging.

ORMANN

Was heißt das?

DELLO

Tausend, Herr, ich rat Euch, glaubt ihm!

ASTORRE

Ich rede nicht von Euch! Rück näher! So!

**DELLO**

Er wird Euch Dinge in die Ohren raunen,  
gruslich, daß Eurer Hoheit Hören und  
Sehen vergehen wird, ich will darauf wetten.

**ASTORRE**

O, Schurke! — Er hat recht, ich bin im Fieber, -  
ich rede irre. Eine Hölle tobt  
in meinen Adern. Ich verbrenne in  
den Flammen. Wasser! Wasser! Einen Trunk!

**DELLO**

Der Krug ist leer.

**ORMANN**

So geh und schöpfe, Dello.

**DELLO**

Meint Ihr?

**ORMANN**

Du etwa nicht? Und spute dich.

(Dello gehorcht, wenn auch tückisch und unwillig. Er nimmt  
den Krug und geht.)

**ASTORRE**

Er wollte mich verdursten lassen, Ormann.  
Und dort im Winkel hat er Gift geschabt  
von einem gelben Stein, mich zu vergiften.



md.

l.

ann.

schwört,

dünkt,

chen.

baum,

enden —

un,

ezichtigen.

nd hör' an.

habe

ern.

Ja, Dello! Dello hier und Dello da!  
Wäre er nicht, was würde aus euch allen.

### L A P O

(schreit)

Elftausend vollgewichtige Dukaten  
nebst neun Realen, dreißig Marevedis  
kommen auf mich, du Hund von Schiffspatron.  
Gib sie heraus, sonst mach ich dich zum Leichnam.

### DELLO

Projektenmacher, Schwindler, Gauner! Schweig!

(Zu Ormann)

Ihr seht, ich war nicht faul, dieweil Ihr weg wart.  
Ist nur die Hälfte wahr von alledem,  
was mir der Leumund dieser Höhle anhängt,  
so bin ich nicht mehr der geplünderte  
Schiffbrüchige, sondern bin ein schlauer Kaufherr,  
der auf Dukaten und Schiffslasten sitzt,  
Oxhoften Weines, Fässern Pökelfleisch  
und feinsten Mortadella da Bologna.

(Ormann lacht heftig, während Astorre trinkt)

### A S T O R R E

(nachdem er getrunken)

Das labt!

### O R M A N N

Und da nun dies schon dich gelabt,  
Laß dir noch mehr des Labenden erzählen:

ht doch!  
estehn

tat ich.

Brust!  
bad.

ASTORRE

Könnst' ich noch einmal dort hinauf mit dir,  
eh ich im Tod erblinde, Ormann.

ORMANN

Morgen,

Liebster, nehm ich dich huckepack mit mir.  
Dort steht die Tanne unsres Apennins.  
Du kannst lompardische Birkenreiser brechen  
und Blümchen pflücken, so wie diese hier.

ASTORRE

's ist Enzian, bei Gott.

ORMANN

Gemach, hör' weiter.

Das ist das einz'ge blaue Wunder nicht.  
Du wirst dein blaues Wunder erst erleben:  
denn von dort oben siehst du Kanaan,  
siehst das gelobte Land zu deinen Füßen.

DELLO

Luftspiegelung.

ORMANN

(lachend)

Echt Dello!

Nun, laß gut sein.

Eden.

ldert,

her,

Mal

Triften,

n, wenn

Heimath in der Liebe.

DELLO

Seewasser war's, was wir zuletzt geschluckt.  
An Honigmilch könnt' ich mich nicht erinnern.

ORMANN

Warum auch sich erinnern? Blick doch vorwärts!

DELLO

Doch hinter mir liegt all mein Geld und Gut,  
Reichtum für Fische auf dem Grund des Weltmeers.  
Und all das, weil ich vorwärts sah mit Euch  
und das Geschwader, weil Ihr es so wolltet,  
wider die Klippen dieser Küste trieb,  
wo es denn krachend auch zersplitterte.

ORMANN

Nun, putziger Hamster Dello, nichts für ungut.  
Doch sag', gingst du nicht auch der Nase nach,  
als Wolken Duftes uns auf hoher See  
die Luft aus irgendeinem Paradiese  
mit lockender Musik getragen brachten?  
Hast du nicht goldne Hesperidenäpfel  
eifrig, von Bord aus, in der See gefischt,  
weil sie sich häuften fast vor unserm Bug?  
Und viele köstlich süße, fremde Früchte,  
dergleichen keiner von uns allen je  
verzückt gekostet und entzückt geschaut?

## DELLO

Es war der Satan selbst, der uns die Straße  
nach diesem Teufelseiland so gepflastert.  
Erst kam Brot, Frucht, Musik und Überfluß,  
dann Hunger, Not und Menschenfleisch als Nahrung.

## ORMANN

Schweig! Meine Langmut ist am Ende, Dello.  
Du kennst mich. Ungefragt nur noch ein Wort . . .  
Du liegst geknebelt joppend auf der Erde.  
(Dello schleicht knurrend in den Hintergrund)  
Ungläubiger Narr! Er ruht nicht, bis man wild wird.  
Er traut allein dem Beutel, der gespickt ist,  
ich aber traue einzig meinem Stern! —  
Du traue mir und dem, was ich berichte.

## ASTORRE

Sprich, Ormann, sprich: wem trauen, wenn nicht dir!

## ORMANN

Zunächst vernimm: die Insel ist bewohnt:  
nicht menschenleer, wie wir bis jetzt vermutet.  
Auch muß ein Volk jenseits der Berge wohnen,  
das mit dem Zirkel und dem Lot Bescheid weiß.

## DELLO

Der Himmel gebe, daß Ihr hierin irrt;  
wo nicht, so hausen drüben Kannibalen,

und deren Bauch wird sicher unser Grab.  
Allein ich alter Seemann weiß es besser.  
Höchstens wohnt hier der Teufel Setebos  
und zeugt Mondkälber mit verfluchten Bestien.

#### A S T O R R E

Antworte nicht, sprich weiter, Ormann!

#### O R M A N N

Wohl,  
ich fand ein Hochtal, steinicht, und inmitten  
fängt sich das Gletscherwasser. Zwischen Blöcken  
von Flechten, grün wie altes Erz, liegt still,  
als wie von Ewigkeiten unbewegt,  
ein See, ein Teich! So tot, als bilde ihn  
dieselbe Flut, die mit dem Ruderschlag  
zu kräuseln, mit den Kielen zu belasten  
dem heiligen Totenfährmann nur erlaubt ist.  
Glaub' mir, ich folgte nicht den Lockungen  
der Luft, als ich beschloß, in diesen Abgrund,  
in dieses Höllental hinabzuklettern  
vom Grat, auf dem ich stand. Kein Lüftchen ging,  
kein Vogellaut ward hörbar, selbst der Flug  
des Schmetterlings, der Motte würde hier  
geklungen haben. Als ich unten stand  
und auf sah zwischen den Zyklopenwänden,  
sah ich den glüh'nden Tageshimmel schwarz



und voller Sterne. Sterne spiegelte  
der Teich, als ich am Ufer stand. Denk' ich  
an jenen finstren Doppelabgrund, der  
sich so mir auftat... Doch was red' ich: nur  
das Auge kann das Auge fassen. Das  
unendliche Gesicht allein umfaßt  
die Welten des unendlichen Gesichts.  
Des Schweigens ungeheure Majestät  
allein erfaßt das Ewigschweigende.  
Was ich dort oben wußte, sah, empfand,  
macht es mir furchtbar deutlich, daß ich stumm bin.

#### ASTORRE

Wirst du mir zürnen, wenn die Tiefe dessen,  
was du jetzt sprachst, an jemand mich erinnert?

#### ORMANN

Zürnt' ich dir je? Auch ahn' ich, wen du meinst.

#### ASTORRE

Wer sprach so, außer dir, wenn nicht dein Vater?

#### ORMANN

Nun ja, um kurz zu sein: das Kesseltal  
schien mir vertraut und fremd, wie eine Schwelle  
zu einem fremden Hause, die ich oft  
im Wachen wie im Traume überschritt.

Der See glich einer Platte schwarzen Stahles,  
die ein abgründisches Geheimnis schließt,  
es furchtbar ahnen läßt und drohend zudeckt.

• O, welche fürchterliche Nähe mir  
da eiskalt ans Herz griff! Und zugleich  
wie hoffnungslos stand ich im weiten Raum  
des Alls. Nie war ich so verlassen. Niemals!  
Und niemals doch so nah hinangedrängt  
mit jedem Puls ans ungeheure Schicksal  
von Mensch und Welt. Hat sie vielleicht ein Gott  
fluchend gerissen aus dem Nichts und brüllend  
wie Myriaden Donner, voller Wut  
in ihre fürchterliche Bahn geschleudert?  
Und wem, wem galt sein Haß? Uns Menschen? Und  
was und von welchem Volke sind wir dann,  
daß wir ihn auf uns ziehen konnten? Wer  
ist unser König? Unser Herr und Gott?  
Wo sind die Brüder unsres Bluts? Wo  
die Schwestern? Bleibt der Rasende vielleicht  
auf ewig unversöhnt? Ist er am Ende  
versöhnt und hat er seinen Zorn vergessen  
und seine Tat und seine Welt, die ihm  
entsprang und dann für immerdar entschwand?  
Wer aber wird uns dann erlösen, wenn  
wir so verschlossen, so vergessen sind  
in diesen starren und vergeßnen Trümmern?  
Was hilft es uns, zu unserm Vater beten,

wenn er nicht hindern konnte, daß ein Feind  
so umsprang mit den Kindern seines Bluts?  
Wann kommt der gute, wann der starke Hirte  
mit der allmächt'gen Liebe in der Brust?  
Der Liebe, die zugleich allwissend ist,  
und findet die versprengten Schafe wieder?  
Der Allesfinder! Allversöhner! All-  
vereiner! Allbeglucker! Allerleider!  
Er, der zuerst ein Allbesieger ist?

#### DELLO

O Gott, Ihr macht mich melancholisch, Fürst,  
Ihr neigt zum Tiefsinn. Rupfen wir die Hühner.  
Ihr tragt die Schuld, wenn unser Stückfaß Rum  
sich heute um ein volles Quart erleichtert.  
Mir wird ganz wirblicht; welcher Mückentanz  
von Fragen. Wenn mir recht ist, Prinz,  
habt Ihr ein Dutzend Male Gott gelästert.  
Und wärt Ihr nicht so weit vom Schuß, wahrhaftig,  
Ihr müßtet auf dem Holzstoß schmoren. Nun,  
auch darin seid Ihr Eures Vaters Sohn.

#### ORMANN

Sprich nicht von meinem Vater, Dello.

#### ASTORRE

Wirf

die Bestie doch vor die Türe, Ormann.

## ORMANN

Nun wohl, ich fand an dieser Geisterstätte  
voll lastender Magie ein Artefakt,  
will sagen, fand ein kleines Heiligtum,  
erbaut von Menschenhand.

## ASTORRE

Wie sah es aus, Freund?

## ORMANN

Geduld. Es schien ein Haufen Steine mir,  
zufälliges Geröll, wie alles andre  
von weitem, das chaotisch an den See tritt.  
Doch traf ich bald den schmalen Eingang zwischen  
zwei unbehau'nen Pfeilern von Basalt.  
Ein Balken, eine Platte krönte sie  
vom gleichen Urgestein. Ich trat ins Innre.  
Zyklopenblöcke bildeten die Wände  
des Hohlraums, unbehauen, ohne Mörtel,  
doch nach dem Lot gefügt und nach dem Zirkel.  
Fast kreisrund, eine runde Trommel, wie  
der Splitter lehrte, von Obsidian,  
aus einem mächt'gen Stück gemeißelt, fand ich  
im Tempel aufgestellt. Ich schlug mir Licht.  
Die Oberfläche trug das Bild der Sonne  
vertieft. Ein rundes Becken war der Ball,  
lie Strahlen bis zum Trommelrande Rinnen.



Das

entscheid ich nicht. Mir wahrlich schien sie mehr.  
Sag ich Sandalen, Köcher, Bogen, denkst  
du sicher an die Göttin Artemis  
und meinst, mir sei ein Marmorbild erschienen,  
wie sie die Säle schmücken im Palast  
daheim. Jawohl. So ist's. Nur war's lebendig.  
Es war von Fleisch und Blut und nicht von Stein.  
Und das ist mehr, weil Leben mehr als Tod ist.  
Und hier war kein Gebild aus Menschenhand,  
sondern, ich würde etwa sagen mögen,  
aus Götterlenden. Roten Haares Fülle,  
das um den Kopf ihr saß als Helm von Gold,  
schien auf den Sonnengott als ihren Vater,  
auf Helios mir geradezu zu deuten.  
Ich bin verrückt, nicht wahr? Zum mind'sten  
glaubst du's.

Dann bleib' ich auf dem Wege der Verrücktheit  
und wage keiner, mich zurückzurufen.  
Mag sein, ich war erhitzt. Mühsames Steigen  
hatte mein Blut erregt. Doch was ich sah,  
war wirklich und nicht Ausgeburd des Fiebers.  
Sprich nicht. Ich will jetzt nach der Schnur berichten.  
Ein Punkt stand hoch im Blauen über mir,  
und plötzlich ward er größer. Kam ganz nah  
und ward zum riesenhaften Lämmergeier,  
und plötzlich überschlug er sich und plumpste

kam sie —

gab.

pund

ub.

dich?

sch es ist

agt.

rmann,

ts.

Du kamest froh von einem Tor zurück,  
an dem sich abgeschiedne Seelen drängten  
und Seelen solcher, die noch irdisch, doch  
schon halb aus ihrer Haft entlassen sind:  
die Seele deines Freundes war darunter.  
Sieh mich so starr nicht, so erschrocken an,  
denn grade darum geiz' ich mit der Zeit,  
damit mein Ende sich nicht etwa dir  
drückend, als Last, auf das Gewissen lege,  
Selbstvorwurf oder Selbstanklage zeitige  
und deines Geistes Sonnenflug behindre.  
Wisse: ich lebte und war glücklich! Seit  
du in mein Leben tratest: früher nicht.  
Und wenn ich ungern scheide aus der Welt,  
so ist es nur, weil du in ihr zurückbleibst.

#### ORMANN

Und was ist eine Welt, in der du nicht bist?

#### ASTORRE

Bruder, dein sonnenhaftes Auge macht  
das Finstre hell, das Nebelhafte klar,  
ja, es durchbricht mit unbesiegbarem Strahl  
die schwarze Wetterwolke unsres Schicksals.  
Und sieh, im Lichte dieses Strahles nehme  
ich Abschied. Glücklich. Aufwärts geht mein Weg  
mit ihm! Ormann, nun seh ich, was du nicht siehst.



ern schwer

r Schuld  
hindern,

el.  
ine,

oe bei dir,  
nder.

unde,

ORMANN

Wo?

DELLO

Lauter, Fürst, sonst kriegt Ihr keine Antwort.

ORMANN

Nein, leiser, leiser, ruf ihn nicht zurück. —  
Wo war's, wo sah ich dich zum erstenmal?  
Im vollen Glanze eines Frühlingsmorgens.  
Aus allen Fenstern hingen Teppiche,  
fast brachen die Balkone und die Dächer  
unter des Volkes Last. Ein schwarzer Hengst  
mit Augen eines Höllendämons trug dich:  
das war, als unsre Häuser sich versöhnten.  
Und dann wardst du mein Freund. Ertheiltest selbst  
dir deinen Ritterschlag in einer Nacht,  
als ich bei Spiel und Trunk Gewalttat übte,  
und du sie ohne Wanken auf dich nahmst.  
Mein ganzes wildes Schicksal nahmst du auf dich,  
und endest nun inmitten aller Wirrsal,  
dem Lande der glückseligen Kindheit fern,  
schiffbrüchig, arm, auf weltvergeßnem Eiland,  
in einem Felsenloch auf faulem Stroh. —  
Doch was ist das? Musik! Hörst du das, Dello?  
Ein klingender Zauber, scheint's, erfüllt die Luft,  
als wollte er den armen Resten huldigen,

weist.

mein Freund!

niert

Nähe.

ein gewaltiges

essenen Pfeilen

chgedrungen

erst Ormann.

räuchern.

bock,

Hahn

besuchen.

aus.

ich,

uelhorn!

war,

die Mahlzeit!

## LAPO

Fürst Ormann, Mörder, Diebe, meint Tiegel!  
Mein Gold! Dämonen rauben meinen Tiegel!

## ORMANN

Am Ende würd' ich sagen, hätt' ich nun,  
Toter, nicht dein Orakel im Gemüt  
und sei es immerhin auch doppelsinnig,  
denn am Gestade der Bestimmung landen  
bedeutet wohl auch Sterben, und ein Ziel !!  
kann auch der Tod sein. . . . . Einerlei, du gabst  
zugleich mit dem Orakel mir ein Beispiel,  
daß ich für jeden Fall gerüstet bin.

## AMARU

(unsichtbar, von außen)

Ihr weißen Männer, hier steht Amaru.  
Hier steht mit seinen Adlern Amaru.  
Mit seinen Adlern, seinen Jaguaren.  
Er ist ein Krieger, ist unüberwindlich.  
Allein, euch bietet Frieden Amaru.  
Es wünscht mit Eiden und Verträgen sich  
euch zu verbinden Amaru. Gebt Antwort.

## DELLO

Ich bin von Sinnen, faß mir an den Kopf,  
Prinz. Spricht der Schuft nicht unsre eigne Sprache?

...tott.

...e.  
...hem. Still!

...e  
...fandern  
...abeln,  
...annehmt.

...Arus?

...geürzt ist  
...macht.

...sinns

dem Rausch, den Träumen, den Kobolden, die  
vor unsrer Festung lärmten. Nur herein.

(Dello öffnet die Thür, und Amaru in prächtigem Kriegsschmuck  
seiner Federn, seiner Bemalung und seiner Waffen wird aufrecht  
stehend sichtbar. Hinter ihm die gedrängte Schar seiner Krieger.)

#### A M A R U

Ja, du bist's, den ich suche, Tonatiu!  
Du bist der echte, bist der wahre Sohn  
des goldnen Gottes in der Sonne. Doch  
vielleicht ist Zauber hier im Spiel, o Gottheit.  
Du überstrahlst zwar gleich dem Taggestirn  
den gift'gen Stern, des Licht ich tödlich hasse,  
allein er ist verwandter Art, und du  
im Glanze deines Hauptes bist ihm ähnlich.  
Sei's: in Verehrung neig ich mich vor dir.

(Er beugt ein Knie.)

#### O R M A N N

Versteh ich recht, lebt hier ein weißer Mann,  
der deine Zunge unsre Sprache lehrte?  
Ist's dir genehm, erzähl' uns mehr von ihm.

#### A M A R U

Von ihm erzählen soll euch Amaru.  
Er wird von ihm erzählen, Amaru,  
wird euch von ihm erzählen, doch zuvor  
verbindet euch mit Eiden und Verträgen  
dem Rachezuge Amarus.

...ist,  
...Nama,  
...mm  
...rheben ein

## ORMANN

Affen und Papageien meines Schicksals:  
wer treibt so fürchterlichen Spott mit mir?

## AMARU

Es ist nicht Spott, hier tröpfelt rotes Blut,  
zum Schwure tropft's vom Arme Amarus.  
Geritzt hat Amaru den Arm zum Schwur,  
und Wolfsfraß oder Geierspeise wird,  
wer nur um Haaresbreit' von solchem Eid  
abweicht.

## DELLO

Hier ist ein Messer, Prinz, nun flink,  
und ritzt Euch. Wie man's macht, das wißt Ihr ja  
vom ersten Male her noch sicherlich.  
Was, Hölle, wäre hier zu überlegen?  
Ihr lagt im Grab, die erste Schaufel Erde  
kam schon herabgeschollert über Euch.  
Ihr hörtet schon den Totengräber rülpsen  
und seine Brantweinflasche glucksen. Ist's so?  
Mit einem Ruck speit Euch der Tod ins Leben,  
Ihr fliegt, Ihr brüllt im Flug vor Wonne auf  
und sitzt auf einem Thron, wie festgenagelt.  
Schön! Brav! Schon habt Ihr Euer Blut vereint.  
Geschehn: Ihr seid für Tod und Leben Brüder.



## ORMANN

Des Satans Macht ist furchtbar. Eben noch  
dacht' ich, Gott habe mir mein Ziel gesetzt,  
statt dessen setzt der Teufel mir ein andres.  
Und Gott nahm eben einen Bruder mir —  
Astorre, o Astorre, lichter Seraph! —  
damit der Platz für einen schwarzen Sohn  
der Hölle frei wird.

## AMARU

Sage Nama!

## ORMANN

Ja,

Ich sage Nama, schwöre Nama, ja!

## DRITTER AKT

Im Tal des Opfertempels. Das Innere eines aus Fellen bestehenden, großen Zeltcs. Von drei durch Teppiche und andere Gewebe abgeteilten, quadratischen Räumen, der mittlere. Die beiden andern sind rechts und links davon gedacht, je eine verhängte Tür führt dorthin. Die Gewebe und Vorhänge, durch die der Mittelraum gebildet wird, sind alte, prunkhafte indianische Stücke mit bunten Federn und viel Gold. Eine große Sonne von Gold und ein silberner Mond, ebenfalls alter Herkunft. Überall sind bizarre, altertümliche Bildnereien eingewirkt. Alles ist prächtig und königlich. Auf einem mit Brokaten bedeckten Tisch Bücher und Geräte.

Die Hinterwand des Raumes besteht ganz aus schweren Vorhängen, die, beiseite geschoben, den Blick in eine erhabene Gebirgswelt eröffnen. Alle Gipfel überragt ein mit ewigem Schnee bedeckter Vulkan. Einzelne Gewitter ziehen leise murrend langsam zwischen den Höhen umher. Leichte Zuckungen und Erschütterungen des felsigen Erdreichs sind zu bemerken.

Prospero, in der Gewandung eines indianischen Priesterkönigs, sitzt am Tisch, in Betrachtung versunken.

### PROSPERO

Furchtbare Schöpfung, Ewigschaffendes,  
das an das ewige Vergehen sich  
ewig verschwendet! — Fürchterliche Schöpfung,  
du ringend ewig-unvollendete,  
die in ein Sieb schöpft! — Fürchterliche Schöpfung,  
die eine Kreatur wie mich erschafft,  
sie zu verworrenen Bildern eines Halbschlafs  
erweckt und ihr den Blick in eine Welt  
des unerwecklich tiefen Schlafes freigibt.  
Oder ist dieser Erdfels etwa wach?  
Etwa weil ich Bewegung Leben nenne  
und sich das Meer, der Berg, der Lavastrom,  
der Blitz, die Flamme, das Gewölk bewegt?  
Wir nennen's Leben, was wir sehen: doch  
mit tiefrem Rechte nenn' ich's Schlaf, ja Tod.  
Furchtbare Schöpfung, die uns mit Magie  
säugt, daß wir Träume haben müssen, die  
sie um die fremden Glieder hüllt, wie Schleier,  
um unser Sein unrettbar zu verwirren.

Wo wäre etwas, das 'uns nicht verwirrt?  
 Mutter, warum versteckst du dich und bist  
 doch magisch lastend sichtbar überall,  
 so heiß und kalt, so grausam und so liebeich,  
 so ewig und so flüchtig, so unendlich  
 und doch so kerkerhaft beengt, ein Bild  
 der Hoffnungslosigkeit und doch zugleich  
 der höchsten Hoffnung. Warum mischest du  
 den Duft der Äser und den Hauch der Blüten?  
 Und machst aus diesem jenen über Nacht?  
 Zeig' mir die Götterfrucht, die nicht zu Kot wird!  
 Furchtbare Schöpfung: warum machst du Mensch  
 und Tier zu Mördern? Schenkst das Leben dem  
 Todbringer? Den aus Tod Gebornen machst  
 zum Todebärer du! Furchtbare Schöpfung,  
 die Leiden brütet aus dem Ei des Glücks  
 und aus dem Ei des Leides flücht'ge Freude.

- kurz, die Magie gebiert und ewiges Blendwerk.  
 Sie zeigt das Kleinste uns und macht's zum Größten,  
 breitet Vergangenheit und Zukunft aus  
 wie unermeßlich weite Ländereien  
 vor uns und hinter uns: und alles das  
 ist Blendwerk eines einzigen Augenblicks,  
 unfassbar klein, unfassbar flüchtig und —  
 doch auch dasselbe wie die Ewigkeit.

(Er neigt sein Haupt und entschlummert. Tehura kommt von  
 links, behorcht den Schlafenden, nimmt einen Wedel und fächelt  
 ihn leise. Von draußen herein tritt Oro.)

## TEHURA

Der König schläft.

## ORO

Sei es ein heiliger Schlaf,  
in dem der Himmel seine Zweifel löse.

## TEHURA

's ist kein natürlicher Schlaf, mein Vater. Er  
befällt ihn bleiern, wie ein zweiter Tod.  
Sprich laut. Nicht können Worte ihn erwecken.

## ORO

Tochter, sprich du. Denn warum bin ich hier?  
Du weißt es, welche Sorge mich nicht losläßt.

## TEHURA

Das Volk muß sich gedulden, Vater, bis  
Erleuchtung fällt vom Himmel auf den Sohn  
und niederglänzt vom Sohn auf alle Häupter.

## ORO

Blick dort hinab. Das Tal des Todes wimmelt  
von bunten Menschen zwischen bunten Zelten,  
und immer wieder richten aller Blicke  
sich hier herauf und nach der Felsenplatte,  
wo sich des Priesterkönigs heiliges

des Volks.  
auszug.

s,  
en.

reißer,  
gen?

tickt:  
nach Spielen.

m,

## ORO

Ehmals warst du klug, Tehura,  
getragen ward dein Kopf vom Hauch Opu's.  
Oft hast du deines Vaters Tun bestimmt,  
weil er verstand und sich verstehend beugte.  
So kam es, daß geschah, was nun geschehn ist:  
zum König weihte ich den Tonatui,  
und gab dich, da du ohne Bruder bist,  
ihm hin, damit er dich als Weib erkenne  
und du dem künft'gen König seines Bluts,  
und meines Bluts, das Leben gäbest. Doch  
er hält dich keusch, berührt dich nicht, und mir  
wird deine Rede fremder stets und dunkler.

## TEHURA

Das mag wohl sein, mein Vater.

## ORO

Wohl verlangt  
die Menge unten Fleisch: doch Fleisch der Gottheit!  
Auch Trank: doch einen Trank, der mehr als Wein  
ist.  
Blut! Gottesblut! Und Blutbrot der Versöhnung!  
Das ist die Speise, die das Volk verlangt,  
und was geschieht, wenn man sie ihm verweigert?

## TEHURA

Bist du im Glauben schwach geworden?

ORO

Nein.

- x Doch warum tritt der Magus nicht hervor  
endlich und gibt das Zeichen zum Beginn  
der ernsten, der ersehnten heiligen Handlung?  
Warum geschieht nichts? Worauf wartet ihr?

TEHURA

Worauf wir warten, Vater? Auf das Wunder.

ORO

Wahrlich, fast muß ein Wunder kommen, wenn  
der düstre Himmel sich entwölken soll,  
der murrend schicksalschwere Rätsel sammelt,  
denn wo ist Yakka, wo die Himmelstochter,  
die er, dem Meer entsteigend, auf dem Arm trug?  
Sie meidet ihn. In trotziger Ferne weilend  
ist sie auch hierher ihm nicht nachgefolgt.

Und Amaru, der tolle Amaru,  
der ehemals sein Schatten war, wo ist er?

- x Der von des Magus Blick zu leben schien  
und die Befehle nahm von seinen Wimpern!  
Er hat dem Dämon Nama sich verschworen,  
und viele unsrer besten Krieger mit ihm.  
Und das ist's, was den Geist der Menge aufregt. —  
Durch ihr Getöse schleichen sich Gerüchte,  
als habe racheschnaubend Amaru

die Niederung der Flüsse überfallen,  
die Dörfer eingäschert und verwüstet  
seit wir den Zug antraten hier herauf.

#### TEHURA

Ist dies die Spur der Füße Amarus,  
weh ihm dann in der Stunde, wann der Schoß  
der Schicksalswolke mit Gewalt sich auf tut.

#### PROSPERO

(erwachend, seherisch)

Oro, nun ist es klar: ich sah das Opfer!  
Nie traf dein Messer, Oro, solch ein Opfer.  
Schon ist es nah. Harrt, harret auf das Opfer!  
(Pyrrha stürzt atemlos herein und Prospero zu Füßen, zerrissenen  
Gewandes, das Haar aufgelöst.)

#### PYRRHA

Vater, ich bin verfolgt! An meinen Fersen  
sind Jäger, die mich jagen als ein Wild.  
Ich ward umstellt, doch bin ich durchgebrochen.  
Man hetzte mich. Die Stimme Amarus  
erkannt' ich, wie sie gellend durch die Felsschlucht  
zu wildrem Rennen die Verfolger antrieb.  
Doch ich war schneller, ließ sie bald zurück.  
Nur einen nicht . . .

#### PROSPERO

Ich kenn' ihn!



war

ansah.

da.

beschreiben.

sein.

Eingang.

ar mich,

PYRRHA

Doch er war waffenlos, der mich verfolgte.

PROSPERO

Entscheide du, Tehura, sieh dort hin  
und Oro, du! Sprecht, ob er nicht bewehrt ist?  
Am Ende seht auch ihr nur leere Luft.  
Glühn seine Augen nicht in Mordlust, wie  
Karfunkel?

ORO

Herr, ein Traum beängstigt dich.

PROSPERO

Wie machtvoll ist ein Traum, der so beängstigt.  
Ja, nenn es Traum, doch dann ist dieser Traum  
des Grau'ns, des Grames tausendfaches Echo,  
ein Traum, der tausendfach ein und dieselbe  
Schandtat erneuert, ja, der tausendmal  
mit gleichem Meuchlerstoß dem gleichen Opfer  
den Fang gibt. Dann ist es ein Traum,  
weit fürchterlicher selbst als jene Tat,  
die sein verfluchter Ursprung war. — Genug jetzt.  
Du fandest also, wie ein Wild verfolgt,  
Pyrrha, den Weg zurück zu deinem Vater.  
So lange, Pyrrha, miedest du den Vater,  
bis sie dich zu ihm hetzten wie ein Wild.  
Erzähle Näheres von dem Erlebnis.

ick,  
e,  
fern bin,  
rängte.

ter!

Wer hätte  
tu  
nacht,  
—  
röpft sein,  
es nicht,  
heuchen.  
(kraft herein.)

er überfiel

Sie rufen Nama! Nama! Und er ist's,  
der fürchterliche Nama, der sie anführt.  
In die Gestalt des Tonatiu hat sich  
der zaubermächtige Dämon eingehüllt:  
Sein weißes Haupt umlodern rote Flammen,  
und Blitz auf Blitz zuckt tödlich seine Hand.  
Er ist bemalt mit Blut. Er brüllt. Er schont  
das Ungeborne nicht im Mutterleibe,  
noch auch was einer Mutter Schoß gebar.

#### PROSPERO

Schweig, atme, schöpfe Luft und rede langsam.

#### PETETO

O, König, Waffen, Waffen! Zu den Waffen!  
Heiß mich nicht schweigen, König, laß mich Schreie  
ausstoßen, die zum Kampfe rufen, denn  
blutlehzend sind die Wölfe hinter mir.  
Sie brechen wohl, indes ich mühsam hier  
mit letzter Lunge Worte mir entquäle,  
ins Lager schon, voran der Dämon: um  
uns alle von der Erde zu vertilgen.

#### PROSPERO

Spürst du das, Pyrrha? Pyrrha nannt' ich dich,  
weil ich aus einer Flut, die alles mir  
verschlang, ein anderer Deukalion,  
nur dich in meiner Lade rettete.

Spürst du, wie eine zweite Flut jetzt steigt  
und zu den Gipfeln rätselvoll heranschwillt,  
den schwer erklommenen Gipfeln meines Daseins?  
Gib acht, sie dehnt sich bald darüber hin,  
denn wider diese Flut hilft keine Arche.

(Ins Zelt dringt jetzt nach vorangegangenum Getöse eines  
Kriegshaufens Ormann, erhitzt, von Staub, Blut und Kampf-  
raserei entstellt. Amaru und seine Krieger folgen.)

ORMANN

(zu Prospero)

Dich such' ich, dich!

PROSPERO

Wenn du mich suchst: hier  
bin ich.

ORMANN

Dich such' ich, dich.

PROSPERO

Und ich bin hier: du siehst!

(Ormann blickt in wortloser Bestürzung starr in die Augen  
Prosperos.)

PROSPERO

Du willst mein Königtum, den Bettel: nimm es.

(Er reißt sich den Kronenreif vom Kopf und schleudert ihn  
zu Ormanns Füßen. Ormann sinkt wie unter einem Keulen-  
schlage zu Boden. Bestürzung und Grauen bemächtigt sich al-  
ler. Dann bricht eine Panik aus, und in wildem Durcheinander  
fliehen die eingeborenen Krieger schreiend und ihre Waffen  
von sich werfend. Nur Amaru, obgleich mit Grauen und  
Furcht ringend, flieht nicht.)

## ORO

Wer ist nun stärker, Schlange Amaru,  
der Gottgesandte, oder du und Nama?  
Da liegt dein Satan Nama. Auf und hilf ihm.

## AMARU

Mein Leben ist verwirkt: legt mich in Fesseln.  
(Peteto und zugelaufene Krieger Prosperos tun es. Amaru  
wird schnell abgeführt.  
Prospero scheint in dem Augenblick, als er den Kronreif wirft,  
erstarrt zu sein. Eine Zeitlang wagt niemand ihn durch eine  
Anrede zu stören.)

## ORO

(bricht das Schweigen)

Herr, schrecklich hast du deine Macht gezeigt,  
befiehl, Erhabener, was nun geschehen soll.

## PROSPERO

Oro, was tat ich?

## ORO

Taten deiner Gottheit.

## PROSPERO

Tehura, hilf mir: was geschah mit mir?  
Warum ist alles schwarz um mich, warum  
bedeckt den ganzen Leib mir Schweiß des Todes?

**ORO**

Die Macht, die aus ihm schlug, ist zu gewaltig,  
fast für die Seele selbst, die sie beherbergt.

(Prospero wird auf der einen Seite von Tehura, auf der andern  
von Oro gestützt. So geleiten sie ihn in den Nebenraum. Zu-  
rück bleiben außer dem bewußtlosen Ormann: Pyrrha und  
Peteto.)

**PYRRHA**

(unverwandten Auges auf Ormann blickend)

Peteto!

**PETETO**

Yakka!

**PYRRHA**

Meinst du, daß er tot ist?

**PETETO**

Ein Blitz schlug aus der Brust des Tonatiu  
und traf ihn, Yakka!

**PYRRHA**

Aber dieser hier,  
sofern ich etwa nicht im Schläfe liege,  
und eines schweren Traumes Gaukelei  
mich narrt, ist auch ein Tonatiu.

**PETETO**

So scheint es.

**PYRRHA**

Geh, lege deine Hand auf seine Brust  
und fühle nach dem Herzen ihm.

PETETO

Berührung

des Dämons Nama bringt den sicheren Tod.

PYRRHA

Ich sage dir, es ist ein Tonatü, so reinen Bluts als ich und als mein Vater.

PETETO

Ein tückischer Zauberer ist der Teufel Nama, und wie es ihm beliebt, nimmt er Gestalt an, und wer ihn ansieht, dessen Sinn verwirrt er.

PYRRHA

Könnst' ich nur meine Blicke von ihm ziehn, er hält sie magisch fest: und du hast recht, mein ganzes Wesen überkommt Verwirrung.

PETETO

Komm' ihm nicht nah. Er stellt sich tot. Er lebt

PYRRHA

Er ist nicht tot. Ich weiß, er kann nicht tot sein. Hol' Wasser, daß wir seine Stirne netzen und seine trocknen Lippen ihm befeuchten.

PETETO

Im Krug zu schöpfen geh ich, dir, nicht ihm.

(Er geht)



## PYRRHA

Was tu' ich nun, was laß' ich? Und an wen  
soll ich in meines Herzens Not mich wenden?  
Er lebt. Er ist ein Mensch von Fleisch und Blut,  
auf wirrer Lebensbahn hierher verschlagen,  
schiffbrüchig und verfolgt, wie ehemals wir.  
Allein, er hat gefrevelt, hat gemordet,  
mich wie ein Tier gehetzt und meinen Vater  
entthronen und vertreiben wollen. Er  
kam hilfsbedürftig flehend nicht zu uns,  
sein Schritt war Raub und blutige Gewalttat.  
Warum verlösch ich fast bei dem Gedanken  
dies Raubtier könnte tot sein, oder werde  
sein Haupt als Sühne lassen unterm Beil?  
Und was war an der wunderlichen Tat  
des Vaters mir nicht wunderbar, als er  
den Kronreif jenem fremden Räuber hinwarf?  
Und hätte dieser ihn ergriffen, ihn  
in seines goldnen Haares Flut gepreßt,  
bei Gott, ich hätte aufgeschrie'n vor Jubel.  
Doch so, als meines Vaters Zauber ihn,  
den furchtbar Strahlenden, so kläglich fällte,  
warum schwoll mir die Ader an der Stirn?  
Es fehlte wenig, und ich trat vor ihn,  
der da lag, um dem Vater Haß und Zorn  
mit wilden Worten ins Gesicht zu schleudern.  
(Tehura ist eingetreten und Pyrrha gegenüber abwartend stehen-  
geblieben.)

TEHURA

Ist dies der gleiche Mann, der auf der Insel  
sich dir zuerst von allen offenbarte,  
als du den Riesengeier tötetest?

PYRRHA

Er ist's. Und bei Opu, ich werde nie  
zulassen, daß ihm irgendwer ein Leid  
antue, seine Gottheit fernerhin  
noch im geringsten kränke. Duld' ich es,  
seid deß' gewiß, so bin ich selbst ein Leichnam.

TEHURA

Ist dieser Mann ein Mensch von Fleisch und Blut?

PYRRHA

Was sonst?

TEHURA

Ein Blendwerk, das der Rachedämon  
vielleicht zu deines Vaters Sturz ersann. [Nama

PYRRHA

Nun wohl, dann ist das Leben selbst ein Blendwerk.

TEHURA

Oder wenn Götter sich befehlen können,  
und wenn der Weinende im Ball der Sonne

feind?

nach,   
 liebt,

cht?

s Magus

Dies ist  
em Blut.

Magus.

TEHURA

Da er ja dein Vater ist.

PYRRHA

Doch dieser nicht mein Bruder, noch mein Vater.

TEHURA

Was dann?

PYRRHA

Ich weiß nicht.

TEHURA

Dann ist er dir mehr. —

Yakka, du liebst mich nicht: wohl, Göttliche!

Von den Verbannten dieser Insel bist

du wohl am fernsten deinem wahren Reich.

Wie eine Strafe trägst du deine Schönheit.

Hier ist ein zweiter deiner hohen Art,

doch unter welchem fürchterlichen Sterne

spült ihn der Ozean an unser Eiland?

Du zwiefach nun Verlaßne, wenn er tot ist!

Du zwiefach nun Verschollne, wenn er lebt!

PYRRHA

Was drohst du, was verhöhnst du mich?

TEHURA

laß uns nachsinnen, ob wir etwa nicht

O, Yakka,

en,  
er  
heiden,  
ren. —  
en,

bei ihm,  
warf. —  
hl

igt.  
vor Blut-  
durst.

apfen.

hoffen,  
m Liebe.

du nicht  
stern,

reibt.

schlägt die

## TEHURA

(tritt an den noch immer ohnmächtigen Ormann heran und betrachtet ihn forschend. Plötzlich drückt sie beide Hände aufs Herz)

Du bist es! Bist du's wirklich? Ja und ja!

Wo könntest du, o junger Löwe, sonst entsprungen sein, als aus des Löwen Lenden?

O stolze Mutter, die in ihrem Schoß dich tragen durfte, dich zur Welt gebär, dir ihre Brüste schenken durfte! O glückselige Mutter! — Wie er daliegt! Nicht als habe fremder Zauber ihn gefällt, sondern des eignen Bluts unbändige Welle.

So sinkt der Kraterberg in eigne Glut oder quillt Ströme aus, geschmolzenen Erzes wie ein Brunnen, in die eignen Paradiese.

So wird der rasende Gigant betäubt von seines Rasens gottentstammter Wut.

## ORMANN

(öffnet die Augen, erblickt Tehura, richtet sich halb empor)

Astorre, Dello! Seid ihr da? Wo seid ihr?

He! Welche Last liegt auf mir, welcher Traum?

Astorre! Ah, er ist nicht mehr, er ist gestorben. Ormann, fasse dich, komm zu dir.

'nen Faden durch das Wirrsal! Langsam! Nur nicht übereilt! Astorre starb. Wie starb er?

Halt fest, mein Hirn, zerbrich nicht! Ja, er starb!

Wer ist's,  
der mich imniss.  
habe ich anmen, die  
Es  
das?  
du?  
es. —  
so enden?

Er  
den Beiling. Trink.

Hand)  
von mir,  
eists,  
davon wird  
die Seele?

Kindling?

die andre.





bist, nein!

du dann  
jagt.

Ich weiß es.

könnte sein.



mal,  
Dann  
! Sprich,  
Leichnam.  
a, wenn  
sind,

uft  
ampf  
a  
n  
sprach  
nd  
en,  
nd.

huld,  
us



Be  
at

g.  
5

Zum Glanz, zur Allmacht führt er dich empor,  
nur freilich auch zum Opferblock, zum Tode.

ORMANN

Ich will nicht sterben.

TEHURA

Sei geduldig, sei  
demütig, sei ergeben in dein Schicksal:  
nur so vielleicht mag es ein Wunder wenden.

ORMANN

Nichts da von Demut, niemals! Was ist das?

(Es erdröhnen dumpfe Pauken zu eintöniger Flötenmusik. So erscheint ein Zug indianischer Kinder, Jünglinge und Männer, alle mit Blumen geschmückt und bekränzt.

Die Kinder eröffnen den Zug. Es folgen dann Huemac und Matzatzin, Weihrauchgefäße schwingend, alsdann Oro im vollen Schmuck des Hohenpriesters. Hinter ihm drein schreiten ehrwürdige Gestalten, alte, ebenfalls geschmückte Tempelpriester. Diesen nach eine andächtige, indianische Menge. In abgezirkeltem Zeremoniell umwandeln sie die Lichtgestalt, Ormann, der den Vorhang mit funkelnden Augen, aber nicht ohne Befremdung betrachtet. Allmählich ordnen sie sich vor ihm in einen Halbkreis. Huemac und Matzatzin knien nieder, die anderen folgen ihrem Beispiel.)

ORO

Herabgestiegen aus dem Sonnenball,  
Sohn Gottes, selber Gott, sei uns begrüßt!  
Wir haben voller Inbrunst dein gewartet,

Glückseligster! Lichtstrahlender! Du bist  
nun bei uns. Sieh, in Klarheit tauchen sich  
auf deinen Wink nun alle Gipfel rings.  
Es schweigen alle ruhelosen Zeichen  
in Luft und Erde, die uns dich verkündet.  
O du, sieh gnadenreich auf uns herab,  
Furchtbarer! Fuhrest du vom Himmel nicht  
wie fressend Feuer? Loderten um dich  
nicht goldne Flammen, Schlangen gleich? Indes  
wie soll ein Gottesleib aus Himmelsglut  
wohl anders durch das Land des Fluches schreiten?  
Und doch bist du ganz Liebe, ganz Beglückung.  
Wir sind voll Schuld. Mit uns das ganze Volk.  
Mit tiefer Bangigkeit erflehten wir  
die ungeheure Stunde der Entsühnung.  
Und als sie zögerte, das Wunder sich,  
der Stern des Bundes, sich nicht senken wollte,  
das Unbegreifliche der Gottesliebe  
sich zu versagen schien, — da klang  
auf einmal durch die Welt dein heiliges Nahen.  
Diesmal nicht schweigend und geheimnisvoll,  
auch nicht im niederen Gewand der Demut  
erschienest du dem Volke der Verstoßung:  
Nein, im Gewand des Schreckens tratest du  
diesmal vor unsern Priesterkönig hin,  
allmächtig seine Krone von ihm fordernd:  
Öffnet die Teppiche! Tut auf das Haus,

damit im Tal des Todes nicht das Volk  
im Elend bangen Wartens länger schmachte.  
Zeigt ihm die Gottheit, die sich selbst gekrönt,  
und ausersehn zum Opfer der Versöhnung.

(Teppiche werden auseinander gezogen. Man erblickt die gewaltige Berglandschaft, überragt von dem rauchenden Schneeberge. Man hört ausbrechenden Jubel einer Volksmenge.)

### ORO

(ist vor das Zelt hinausgetreten und spricht zum Volk)  
Nun jubiliert! Er ist erschienen! Er,  
der strahlende, der grundbarmherzige Gott!  
Aufs Angesicht! In Staub mit euch! Er wird  
mit eurer Sünden Überlast beschwert  
im See des Todes baden und euch reinigen.  
Und daß ihr seine ewige Liebe je  
und je nie mehr vergessen sollt, so wird  
auch diesmal der Unsterbliche, der Kaiser  
des Himmels, sich für eure Schuld hinopfern,  
sein Fleisch und Blut hingeben auf dem Block.

### ORMANN

Astorre, bist du bei mir?

### ORO

Ja, Gott ist!

Tanz, singt! Gott ist, und er vergißt euch nicht.  
Der See des Todes wird zur Flut des Lebens,

und wer genießt vom Fleisch und Blut der Gottheit,  
der ißt und trinkt die ewige Seligkeit.

(Es entsteht ungeheurer Jubel. Auf einen Wink Oros erheben  
sich die Knienden, und die Prozession zieht hinaus, wie sie ge-  
kommen.)

ORMANN

(nimmt den Kronreif ab und betrachtet ihn)

Was seid ihr, Kronen?

///  
..,

ORO

Jubelt, tanzt und springt!

## VIERTER AKT

Im Opfertempel. Der Raum mit dem Block. Dieser in der Mitte, aus Obsidian, gleicht einer großen Säulentrommel. Zyklopische Lavaquadern bilden die Mauer. Der Raum ist rechteckig gedacht. Eine langseitige Hinterwand. Rechts eine Öffnung, die durch einen schmalen Steingang ins Freie führt. Links schmale Erztür, verschlossen. Zugang in lichtlose Höhlung. Im Hintergrund kleine, verschlossene Erzpforte. Außerdem offenes Loch in unterirdische Höhle. — Schädel, Gebeine. Ewiges Lämpchen über dem Block. Die Erzpforte im Hintergrund wird aufgeschlossen. Tehura erscheint mit einer brennenden Fackel. Sie läßt Prospero eintreten und verschließt dann die Tür.



## PROSPERO

(bleibt stehen, blickt sich um)

✓ Von meinem dunklen Genius geführt —  
da bin ich nun. Und dies ist nun die Stätte,  
die schaudervolle, vielberufene,  
( die aller wartet. Ich betrete sie  
freiwillig! Freilich auch mit dir,  
Tehura, dunkelgoldnes Bild des Lebens,  
und von der Frucht durchwärmt, die du mir hast  
in dieser hochgebenedeiten Nacht,  
der bitterschmerzlich, wonneseligen,  
geschenkt. —

Ich lag im Seelentod. Mein Leib  
war starr und fühllos. Da umrang mich Glut,  
umschlang mich dunkle Glut der Liebe, floß  
um mein von Tränen überströmtes Antlitz,  
Flut schwarzen Haares, deines Haares, mich  
umschmeichelnd mit dem Duft von Spezerei  
und aller heißer Blüten süßer Öle.  
Und sieh, mich weckte von den Toten auf  
die sanft bewegte Bronze deines Leibes.  
Durch meine Adern goß sich heiße Jugend,  
und Lebenswirrnis sog ich, gleich der Biene,  
in deines Mundes roter Blüte, in  
der tauig aufgebrochen, fast vergehend.  
Du Männin, Mannesmutter! Mutter mir,  
mir Neugebärerin und Weib und Schwester —

gesuchte, selige Insel meines Lebens. —

Was ist mir dieser schaudervolle Ort  
jetzt noch, und wie veracht' ich seine Schrecken,  
mit so viel tiefster Seligkeit bewährt.

Und doch — es war der Wille, nicht der meine,  
doch eines andern, der des meinen sich  
bedient wie eines Handschuhs! — Daß ich von  
dem Quell- und heißen Wiesengrund des Lebens  
in diese kalte Höhlung treten muß,  
die finster ist und nach Verwesung duftet,  
und an den Quell des Todes, dessen Flut  
von hier aus alles eisig überrieselt,  
was glüht und lebt: ihr Eis wird unsichtbar,  
doch überall, allüberall gefühlt!

Und selbst die Bettlerschale, deren Gabe  
brennt und mit blauer Flamme sprüht, enthält ihn.

(Man hört näher und ferner Pauken, Tamtams und Muschel-  
hörner)

Der Tanz beginnt. Horch, sie begrüßen schon  
des Opfertages blutige Morgenröte.

Meinst du wohl, ob sie wissen, wen sie opfern?

#### TEHURA

Sie wissen's nicht. Doch niemals wirst du es  
zulassen, mein erhabener Geliebter.

Sie werden das nicht opfern, was dein Blut ist.

#### PROSPERO

Du sprichst es aus: — das Opfer ist mein Blut. —

Zehn Jahre sind es, daß man mich vertrieb.  
Ich drehe meine Hand, so lange scheint's mir!  
War's eben erst? War's gestern? Das Erinnern  
stellt alles ohne Gnade vor mich hin,  
es unterschlägt mir nicht den kleinsten Umstand  
aus jenen furchtbarn Tagen meines Sturzes.  
Wir floh'n. Die Fürstin starb. Sie starb am Wegrand.  
Ich nahm von einer Toten Abschied, und  
bis heute weiß ich nicht, wer sie begrub:  
nur wer sie tötete. — Du sollst's erfahren!  
Nicht jung mehr, als ich diese von den Töchtern  
der Fürsten meines Lands zum Weibe nahm,  
erhielt ich doch in angemessener Zeit  
aus ihrem jungen Leibe einen Erben:  
Ormann. Du hörtest niemals diesen Namen,  
den meine Zunge heut zum erstenmal,  
seit ich auf eurer Insel weile, bildet.  
Ormann! Ormann! Es ist, als trüge man  
Licht auf der Zunge, das so Haupt als Brust  
mit schönem Glanz durchwärmet und durchleuchtet.  
Er ward geboren, ward getauft. Er wuchs.  
Er lernte Vater, lernte Mutter sagen.  
Er sprach die Worte aus, wie Kinder tun,  
doch lieblicher. Der blonde Flaum des Haupthaars,  
er ward zur Last blaß goldenen Gespinstes,  
das um das schönste Antlitz ringelte  
und um den schönsten Nacken niederging.

Der Knabe ward zum Eros, und aus Eros  
ward jener jugendliche Held Achill,  
den Mädchenkleider wohl verbergen konnten. —  
Wer wurde satt, ihn anzusehn? Wer wollte  
nicht immer wieder seine Stimme hören,  
der einmal sie gehört? Wir, seine Mutter  
und ich, die täglich seiner Gegenwart,  
ja stündlich seines Reizes uns erfreuten,  
wurden nicht müde, seiner zu genießen.  
Schon äußerlich genoß er jedes Vorzugs  
vollkommener Bildung und Gestalt. Er war  
mit Anmut liebreich, war ganz Zartsinn, doch  
was mehr ist, unter seiner reinen Stirn  
hervor, durch Blicke, die wie Sterne strahlten,  
schlug ein bestrickender, ernstheiterer Geist,  
der sieghaft alles sich zu Füßen herrschte.  
Gedanken blitzten auf, Einfälle, Worte,  
witzreiche Prägungen verblüfften, rissen  
zum Lachen hin. Sprühende Laune fuhr  
mitunter wohl in Tollheit aus, doch schien's  
mir und der Mutter immer wundervoll,  
ja göttlich. Um die Winkel seines Mundes  
saßen ihm holde Schälke. Doch er blieb  
stets maßvoll auch im Übermut. Kurzum,  
so war er! Dies war Ormann! — Was er wurde,  
Tehura, das erfahre nun! — Es kam  
die Zeit, wo der melodische Kinderlaut

in seiner Kehle tief und männlich ward:  
und wieder war's ein Klang, der jeden anzog.  
So ward der Prinz im Jüngling Ormann zwar  
verehrt, doch mehr der Jüngling Ormann noch  
im Prinzen. Und dem einen wie dem andern  
ward mit Abgötterei gehuldt, beiden  
lag jung und alt im Herzogtum zu Füßen.  
Dichter besangen ihn. Erlauchte Meister  
des Pinsels wie des Meißels traten in  
erhabenen Wettstreit, um den Götterprinzen  
und seine Schönheit zu verewigen.  
Aus manchen Meisterwerken strahlt sein Antlitz  
über Altären, aus vielgliedrigen  
Gemälden an den Wänden von Palästen  
grüßt er herab. O diese Locken! O  
dies stolze, warme, trügerische Auge  
voll offenen Glanzes! Diese Wangen und  
ihr Pfirsichflaum, die unschuldvollen Grübchen  
darin! Und dies betörend milde Lächeln,  
vermählt mit einem süßen Hauch des Grams,  
um den beredten Mund. Wie manche Nacht  
ging alles dies durch meine Träume oder  
drängte sich vor das aufgerißne Auge  
des Einsamwachenden in schwarzer Nacht. — —  
Du hörst mich röcheln und nach Atem ringen.  
Es geht vorüber, laß es gut sein. — Nun  
zum Schluß: verführt durch eigener Gaben Glanz,

durch échtes und durch falsches Lob betört,  
benützt durch Niedertracht und Schmeichelei,  
fiel Ormann. Gift'ge Ohrenbläser hauchten  
in ihn die Pest der Ehrsucht. Schurken schwenkten  
Weihkessel vor ihm her, gefüllt mit Tollkraut.  
Der Rauch verrückte seine Seele! Wahnwitz  
befiel ihn, aufgebracht in Wut beschloß  
er wider seinen Vater sich zu kehren,  
des innige Liebe seine Speichellecker  
und Hudler ihm als blut'ge Tyrannei  
auslegten. Kurz, Ormann, mein Sohn, er war's,  
der mich vom Throne stieß, der mich vertrieb,  
Vater und Mutter aus den Toren hetzte  
durch Pöbelhaufen, Knüttel, Spieße, Hunde,  
der ganz unkindlich grausam, gnadenlos  
mein und der Mutter Herz den Geiern preisgab. —  
Du siehst mich weinen, wie ich nie geweint.

### TEHURA

(fällt vor ihm nieder, umschlingt und küßt seine Knie)  
O wundervoller Dulder du! Und auch  
zugleich glücklichster Vollbringer. Ja, du bist  
beladen mit der Menschheit Sündenschuld,  
unschuldig, und ein König, ungebeugt,  
ich fühle das, gehst du den Weg der Sühnung.  
Du ballst um dich, gleich wie ein Stern sein Licht,  
dein Schicksal, oder hüllest es um dich

wie einen königlichen Purpur, der  
von goldnen Bildern deines Lebens starrt.  
Und so gebietest du, was ist und sein wird.  
O Großer, ewig Guter, webe mich  
in einen Zipfel deines Mantels, und  
so laß mich nicht mehr von dir, denn ich muß  
in dir erstehn, Geliebter, und vergehn.

### PROSPERO

„Und so gebietest du, was ist und sein wird“:

So! Nur auf diese eine Art! Nur so!

Das Fremde duldend, das Ureigenste  
glücklich vollbringend. — Glückliche, was ist das?

Wenn Tun und Dulden unverworren eins sind!

Du, Sehende! Du siehst den Zaubermantel, den

ich duldend tätig, tätig duldend trage,

und ahnest auch, wohin ich unter ihm

nun unverbrüchlich schreiten muß. Dorthin,

wo er von meinen Schultern fällt für immer.

Mit mir bist du geworden, Sonnentochter,

nach deinem Wort. Mit mir willst du vergehn.

So soll es doch vielleicht sich noch erfüllen,

was ich dereinst von dir erbat: den Ort

mir auszufinden für die irdische Ruhestatt.


(Oro im Priesterornate sehr feierlich durch den Haupteingang.)

### ORO

Ich wußte, daß ich dich hier treffen würde,

im Allerheiligsten.

[illegible]



[illegible]



die sich in dieser sonnendüsteren  
zweideutigen Schöpfung ballen und entladen?

ORO

Er kann, er muß es. In zerrissner Brust  
trägt Gott die Wetterstürme jeden Schicksals  
freiwillig, und um so viel größer ist,  
was er an Kampf und Schmerz sich auflud, als  
er größer ist als wir.

PROSPERO

Was lud ich mir  
freiwillig auf?

ORO

Du opferst deinen Sohn.

PROSPERO

Wie weißt du das?

ORO

Ich weiß es.

PROSPERO

Und so ist's. —

Nun aber höre, Oro, was ich dir  
nunmehr eröffnen muß. — Auf diesen Block  
erstarrten Feuers, das der Glutberg einst

aus seinem Donnerbrunnen rinnen ließ,  
leg' ich dies Pergament, von mir beschrieben.  
Es ist versiegelt, und nur deine Hand,  
Oro, darf es eröffnen. Darf es dann  
eröffnen, und nicht früher, als bis hier  
vor dir und diesem Block das Opfer steht,  
dicht vor dem Augenblicke der Vollstreckung.  
Und ihm, dem Opfer, gibst du's in die Hand,  
dem, den du meinen Sohn nennst, daß er es  
laut lese und verkünde.

### ORO

(nimmt das Pergament an sich, küßt es und birgt es in seinem  
Talar)

So geschieht es.

### PROSPERO

Und nun: man sagt, bevor ihr zum Vollzug  
der heilig-schauerlichen Handlung schreitet,  
gebt ihr dem Opfer eine stille Stunde  
in dieser finstren Blut- und Schädelstatt,  
von der sein Nachen in die neuen Himmel  
des Lichtes abstößt. Und alsdann erst führt  
ihr ihn, mit Gold bedeckt, ins heilige Bad  
und dann zum Tode. Nun, der heilige Brauch  
ist auch von mir erfüllt. Du bist mein Zeuge.

### ORO

Du redest dunkle Worte, Himmlischer.

## PROSPERO

Oro, leb wohl. Wir beide steigen nun,  
mein Weib und ich, den Höhenweg hinan  
am Berge, den ihr nennt den Rauchenden.  
Der Fels, der Flammen über sich gebreitet  
und heulend Glut aus Eiseskiefern speit,  
erwartet mich. Der heilige Riese, der  
das Erdreich eurer Täler wogen machte  
und euch mit Blutlicht ängstigte des Nachts  
und mit Getöse, wie er noch tut: er  
will sich mit eurem Magus unterreden. —  
Und das geschieht nun, Oro, während hier  
im Todestal sich Gott mit euch versöhnt.  
Und nichts, bevor ich wiederkehre, darf  
geschehn, als was das Pergament dir kundtut.

(Er berührt den Block)

Du zweite Wiege, blutige Wiege, du  
furchtbare Todeswiege, lebe wohl.

(Prospero, ehrfürchtig berührt von Tehura und Oro, entfernt  
sich mit beiden durch eben die Tür, durch die er gekommen.  
Pyrrha kommt durch den Haupteingang, sieht sich scheu um,  
schleicht zur Erztür links, die sich öffnet.)

## PYRRHA

Pub, ekelhaftes Schlachthaus! Scheußliche  
Spelunke!

(Sie ruft in die geöffnete Höhle)

Dello, he! und Amaru,

lebt ihr noch oder seid erstickt dort unten?

(Dello, ungesehen.)

DELLO

Der Wilde schläft. So kommst du doch noch?

PYRRHA

Ja,  
ich halte stets mein Wort. Man muß ihn wecken.

DELLO

(wie vorher)

Erst konnte sich der Teufel nicht genug tun  
in gurgelndem Gegröl. Er nannte das  
Totengesänge, und nun schnarcht er, liegt  
bewußtlos wie ein Stein und regungslos.

PYRRHA

Auf! denn ein Augenblick verloren heißt  
für deinen Prinzen, dich und Amaru  
alles verloren. Doch den Augenblick  
benützen, heißt soviel wie alles retten.

(Amaru springt aus der Höhle.)

AMARU

Hier, Himmelstochter, hier ist Amaru.  
Befehl: du bist die Schleuder! und der Stein,  
der tödlich treffende, ist Amaru.

Gebiete, zeige ihm das Wild: dein Hund  
Adler und Jaguar ist Amaru.

#### PYRRHA

So trifft denn, Stein, die Stirn des Magus! Hund  
und Jaguar, zerreißt ihn mit den Zähnen.  
Er ist ein Ungeheuer, nicht mein Vater.  
Folgt! Habt ihr Waffen? Sicher will ich euch  
geleiten. Möge gleiche Sicherheit  
den Mordstahl führen in des Feindes Herz.  
Verzagter, zitterst du, vollbring ich's selber.  
Denn wißt, ich schwor zu Nama. In mir brennt  
die Höllenkraft und Wut des Dämons Nama. —  
Die Krieger Namas, deine Krieger sind,  
o Amaru, durch mich befreit. Sie liegen  
im Hinterhalt, vor Kampfbegierde zitternd,  
sie harren deines Winkes, Amaru!  
Du wirst zur Wut sie stacheln, Amaru,  
zur Raserei erregen, Amaru!  
So brecht ihr in den Festzug, Amaru,  
sprengt und zerstreut die heilige Prozession,  
wenn sie zum Schlachthaus zieht mit ihrem Opfer  
und raubt den Sonnensohn aus ihrer Mitte.  
Ich höre Schritte, schnell hinab, hinab!  
(Amaru verschwindet in der Höhlung, die Pyrrha verschließt.  
Sie selbst versteckt sich. Ormann wird durch Huemac und  
Matzatzin wie ein Blinder mit verbundenen Augen an den  
Händen hereingeleitet. Die Priesterknaben tragen Kränze. Or-  
mann ist mit Blumenketten umwunden.)

ORMANN

Wo schleppt ihr mich, ihr Priesterknaben, hin?  
Und wollt ihr mir die Augen noch nicht öffnen?

HUEMAC

Bald, o du Himmlischer, sind wir am Ziel.  
Dies ist die heiligste der Handlungen  
außer dem Sakrament der Opferung.  
Noch einmal siehst du diese Welt als Mensch,  
siehst sie am Orte ihrer tiefsten Qual  
und leidest diese Qual im Geist, bevor  
du sterbend sie als Mensch und Gott erleidest.

MATZATZIN

Wie gerne blieb ich bei dir, Tonatiu,  
um dich in deiner Angst zu trösten, dir  
den kalten Blutschweiß von der Stirn zu wischen,  
solange du noch Mensch bist. Doch ich darf nicht.

HUEMAC

Du nimmst dir selber deine Binde ab,  
sobald wir dich verlassen haben.

ORMANN

Geht denn.

(Die beiden Dienerknaben entfernen sich ehrfürchtig und auf  
leisen Sohlen.)

## ORMANN

(hat langsam die Binde abgenommen)

San Borondon! Bei Gott, ich ahne, ich  
bin angelangt auf meine selige Insel  
San Borondon! — Die Luft hier ist verdickt  
von toten Dünsten, ekelduftenden,  
als wäre hier der Leichnam eines Fluchs  
seit Ewigkeiten eingesargt, um Pest,  
Wahnsinn und Mord zu brüten.

O, was ist dies?

Die Binde mitgeborner Blindheit fällt,  
und wir, die, hungernd nach dem Quell des Lichts,  
den Führern trauten, die ihn uns versprochen,  
wir finden sehend uns im Grabe? — Nein.  
Ich glaube, glaube an San Borondon! —  
Gewiß, dies ist ein finstrer Augenblick,  
gleichsam ein hoffnungsloser! Doch ich soll,  
so sagten meine dunklen Henker mir,  
die Sonne nochmals sehn vor meinem Tode.

(Er betastet den Opferblock)

Halt ein, was greif ich hier? O Trug der Hölle,  
wie viele Binden deckten meine Augen,  
da nun erst, wie mir's scheint, die rechte fällt?  
Du Block erstarrten Feuers, runde Trommel  
von Obsidian, mit Bildwerk ganz bedeckt,  
die obere Fläche mit dem Bild der Sonne,  
ich kenne dich, schon einmal hab ich dich

gesehen und berührt vor wenig Tagen  
und deine Sonne meinten meine Henker —  
So leuchte, wenn du kannst! So leuchte! Sprenge  
mit dem Posaunendonner deines Urlichts,  
allmächt'gen Ausbruchs, diese blutge Höhlung  
menschlicher Schmach und Finsternis! Du kannst  
nicht,

denn dich gebär, und du gebierst allein  
die ewige Finsternis. Du wirst mit Blut,  
mit meinem rauchend frisch vergossenen,  
in dem vertieften Becken deiner Mitte  
und seinen Strahlenrinnen ringsumher  
nachäffen das hochheilige Gestirn,  
und wenn dich klappernde Gebeine und  
wahnwitzige Leichen kreischend rings umtanzen  
und ich gefesselt auf dir liege, wimmernd  
vielleicht und winselnd, du verfluchter Stein,  
so nennt mein Mörder mich den goldnen Mann,  
den goldnen Gott, der in der Sonne weinet.  
Wo du auch sein magst, weine, weine, Gott! —  
Gemach, komm zu dir selber, Ormann. Du  
hast oft getötet und hast Tod und Leid  
oftmals erdulden machen. Trage nun  
auch stark und ohne Zittern Leid und Tod.  
Und ist Astorre nicht vorausgegangen?  
Wie konnt' ich das vergessen?! — He, Astorre!  
O, welche Tröstung! Welcher milde Klang



durchlebt auf einmal mich. Ich fühle dich,  
In den Zyklopenblöcken rauschen Saiten  
von Harfen wie aus Sonnengold. — Du hast  
mir prophezeit. Was war es doch? Du sprachst:  
von Wundern schwer sei dieses Eiland, und  
ich werde bald die Jägerin selber jagen,  
die ich den Lämmergeier töten sah.  
Wahr! Beides wahr! Astorre, du bist hier!  
(Pyrrha wird sichtbar.)

ORMANN

(schreitet verzückt und weinend mit ausgestreckten Armen auf  
die Erscheinung zu)  
Astorre, Himmlischer!

PYRRHA

Komm zu dir, Fremdling!

ORMANN

O Engel, Engel Gottes, steht mir bei!

PYRRHA

Ich bin kein Engel, nein, du Göttlicher:  
zu sehr bin ich von Schmerz zerrissen und  
von Leid und von Erbitterung durchwühlt.  
Wisse, ich bin die Tochter jenes Mannes,  
dessen verruchter Machtspruch, dich, du Gott

des Lichts, dem Messer dieser Wilden preisgibt.  
Er ist nicht mehr mein Vater, nein, und ich  
bin nicht mehr seine Tochter.

ORMANN

Rede fort,  
du außerirdischer Klang in meinem Ohr.  
Bewege weiter dich in meinem Auge,  
du lichtiges Nachbild eines Augenblicks,  
des seligsten in meinem seligen Leben.

PYRRHA

So laß mich kurz sein, denn es drängt die Zeit.  
Mein Vater war ein Schwächling. Darum auch  
stieß ihn die Welt der weißen Menschen aus,  
und deshalb haßt er sie bis diese Stunde.  
Auch hier auf dieser Insel blieb er's, blieb  
ein Weichling, der mit Träumen lebte: denn  
nichts andres tat er, seit ihn Schicksalssturm  
hierher verschlug. So kam es auch, daß sich  
seiner der Hohepriester Oro ganz  
bemächtigte: ein schlauer Wilder, der  
ihn braucht, um seine Herrschaft zu befestigen.

ORMANN

Bei Gott, hier kann kein Zweifel walten, nein,  
du bist es, die den Lämmergeier traf

e  
 en  
 en Hals  
 en.  
 ten.

Grab  
 re lauter Licht.  
 and ekel  
 Larmaß,  
 Boden?  
 essen dürfen.  
 Was  
 en konnte,  
 wert  
 er Hand.

Bist du auch Göttin, bleibst du doch ein Weib.  
Den aber wollt' ich sehn, Mensch oder Gott,  
der dich, du höchste Beute meines Lebens,  
mir, eh mein letzter Lebenshauch die Brust  
verließ, entreißen könnte. Herrlichste,  
sieh, wie vergeht, wie schwindet deine Kraft!  
Ja, ja, was Stolz!? Was Scham!? Was Widerstand!?  
Ich brenne, dürste, lechze! Qual nach dir  
verzehrt mein Mark: Erlöserin, erlöse!

(Er reißt sie an sich. Sie hängt willenlos in seinem Arm. Mit  
wütenden Küssen bedeckt er sie. Volle Umarmung. Stille.  
Geräusche von Pauken und Zimbeln nähern sich jetzt.)

### PYRRHA

(erwacht, reißt sich los)

Sie kommen, o wir sind verloren! Rettung!  
(Sie öffnet wie vorher die Kerkertür.)

### PYRRHA

Dello und Amaru!

(Amaru springt hervor und stellt sich neben Ormann.)

### PYRRHA

Zu spät! Zu spät!

(Oro erscheint durch den Haupteingang, an der Spitze von  
bewaffneten Eingeborenen.)

### ORO

Ergreift den Tempelschänder, bindet ihn.

(Oros Befehl wird schnell ausgeführt, bevor Amaru sich ernsthaft zu wehren vermag. Ormann bleibt frei, aber ebenso wie Pyrrha von Lanzen spitzen umstarrt.)

### ORO

Nicht weiß ich, was sich hier begeben sollte,  
Yakka, allein dich schützt dein heiliges Blut.  
Auch was der Sonnensohn begeht, ist heilig.  
Doch wisse: alte Satzung schreibt uns vor,  
wenn Zeichen sprechen und die Zeichendeuter  
sie dahin deuten, daß dem Sakrament  
Behinderung etwa drohe durch Dämonen:  
in solchem Fall das Opfer zu beschleunigen.

### ORMANN

Blutrünstiger, schmutzger Götzenpaffe, schweig'!  
Vergeblich habt ihr eure Schlächtermesser  
aus scharfem Feuerstein hervorgesucht,  
und deren keines ritzt mir nur die Haut.  
Du Narr, nun fühl' ich fast den Gotteswind  
im unsichtbaren Segel meines Schicksals,  
sieh, er umspielt mich, und ich lache, und  
er füllt mit salziger Frische mir die Brust  
und mit triumphhaft seliger Entzückung.

### ORO

O, Tonatiu, du wirst dich opfern, wirst  
des heiligen Messers Schnitt mit Augen sehn,  
dein rauchend Herz in meiner Rechten pulsen . . .

## ORMANN

Du Narr, du Metzger! Deine freche Hand  
dringt wohl in eines rüdigen Hundes Brust  
und hält ein rüdiges Hundeherz gen Himmel,  
damit sich Höllengeier daran sättigen.  
Meins ist mit Panzern siebenfach geschützt,  
und was ich jetzt von dir erwarte, und  
mit Ungeduld erwarte, ahndevoll  
im Vorgenusse tiefster Seligkeit,  
es ist das Liebeswunder meines Lebens.  
Wirf weg dein Messer, denn es ist dir nutzlos.  
Sag' lieber, was du mir zu sagen hast,  
denn sieh, ich weiß, du hast mir viel zu sagen.

## PYRRHA

Nie wirst du diesen hier berühren! Nie, nie!

## ORO

(unsicher geworden)

Nicht dir gilt meine Antwort, Yakka, ihm nur.  
Fremdling, du hast mich alten Mann geschmäht,  
der seine Pflicht erfüllt vor Gott und Menschen.  
Doch da du bist, was du nicht weißt, so bist du  
sicher vor meinem Zorn. Und du hast recht  
in einem: eine Offenbarung ist  
dir noch beschieden, eh du stirbst: lies! lies!

illenlos ent-

bekannt. „

ant? Nein,  
Vater!

en und

ien,

mein Blut

ast

eis.

ich

ch.“

r,

er!

at

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

gen.

Der ist des Todes, der mich aufhält. Vater!  
Habt Mitleid! Raum! Ich suche meinen Vater!  
Vater! ich komme! Vater! Vater! Vater!

## FÜNFTER AKT

Eine Gesteinswüste in großer Höhe des vulkanischen Berges.  
Man sieht seinen rauchenden Gipfel dahinter in ewigen Schnee  
gehüllt.

Prospero auf Tehura gestützt, steigt aufwärts.

### PROSPERO

Hier laß uns rasten. Welch ein Anblick! Rings  
der blaue Riesentrichter, dessen Rand  
uns hoch umringt: es ist das Meer! Es sind  
die Weltgewässer! Und wir sinken tiefer nur  
in ihren Wasserkrater ein, so scheint's,  
je mehr wir steigen. Wolltest du uns nicht  
bis an das Himmelsdach erheben, Glutberg?  
Nun schrumpfst du ein zur Warze? Nein! Blick  
Tehura, wie gewaltig ragt der Berg [unter dich,  
nun wiederum, wie mächtig lastet er,  
wie übermächtig auf dem armen Eiland,  
das den Kolossen wie durch Zauber hält,  
über die Flut. Nun weiter, weiter aufwärts.



TEHURA

Du wolltest rasten. Raste, laß uns hier  
das wenige genießen, das ich mitnahm.

PROSPERO

Dein Rat ist gut, gewiß, ich folge dir.

(Er nimmt auf einem Basaltblock Platz. Tehura holt mit-  
gebrachtes Brot und Früchte hervor, auch eine goldene Schale  
und Wein.)

Rast. Laß uns rasten, sagtest du. Die Rast  
die letzte vor der letzten Rast! Ist's wirklich  
die letzte vor der letzten? Niemand weiß es.

TEHURA

So nannte seinen größten Herrscher einst  
das Volk, dem ich entstamme: „Niemand weiß es.“  
Dies heißt in unserer Sprache: „Indipohdi.“

PROSPERO

Und warum nannten sie ihn so?

TEHURA

Nicht nur,  
weil er dies Wort oft aussprach.

PROSPERO

Tat er das?

TEHURA

Er tat es.

PROSPERO

War er denn ein Zweifler?

TEHURA

Nein,

Nichtwissen heißt nicht: zweifeln.

PROSPERO

Also stieß

er mit dem Finger nur an jenes Nichts,  
das alles ist?

TEHURA

Er kam aus jenem Nichts  
und ist lebendigen Leibs dorthin entschwunden.  
Es hieß: wo kommt er her? wo ging er hin?  
Auch deshalb, weil es niemand sagen konnte,  
gab ihm die Welt den Namen Indipohdi.

PROSPERO

Die Welt?

TEHURA

Mein Volk beherrschte einst die Welt. —

## PROSPERO

Ich weiß von deinem König Indipohdi.  
Dank, daß du seinen heiligen Schatten mir  
durch den geliebten Zauber deiner Worte  
hervorrufst. Bin ich selbst am Ende doch  
ein später Enkel Indipohdis, bin  
ein Indipohdi, der das heilige Wort  
frommgläubig zu bewahren weiß.

## TEHURA

Er war  
voll Traurigkeit.

## PROSPERO

Voll jener Traurigkeit,  
die, wie der Kelch des Lotos, aus dem Schoß  
des seligdunkeln, unbewegten Sees  
zur Sonne schwillt. Er steigt aus Wonnen, saugt  
die Wehmut des Vergehns aus seligstem  
Genusse des Entstehens. Der braucht nicht sterben,  
weil er nie lebte, den die Gottheit nie  
der heiligen Träne Indipohdis wert hielt.

## TEHURA

(singt guttural)

Kommt in die Gräberhallen, kommt mit mir.  
In meiner Ahnen Königsgräber kommt.

Ihr findet Urnen, in den Urnen Staub.  
König Topiltzin, Friedefürst! Wo bist du?  
Ein hohler Stein, der eure Asche birgt,  
trägt eure Namen. Euer Atem: wo?  
Wo eure Stimme, der die Völker bebten?  
Wo eure Völker selbst, wo sind sie? O!

\* Netzalcotzin, du mächtigster  
Monarch! Du bauest für die Ewigkeit  
Paläste, Gärten, Katarakte. Du  
formtest, wie Gott, durch einen Wink, was in der Luft,  
was auf der Erde, in der Erde lebt,  
und was im Wasser ist, aus Gold und Stein,  
Fisch, Vogel, Mensch und jegliches Getier.  
In deinen Gärten ruhten Löwen aus  
Gestein. Es sprühten Tiger Wasser und  
Feuer aus gleichem Rachen. Sag', wo sind  
nun die Werkleute hingekommen, die  
wie Heere unabsehbar morgens sich  
ans Werk begaben! Wohin sind sie? Und  
wohin, was sie geschaffen? Wo dein Land,  
wo die Gesetze, die du gabest, die  
niemand im Volk zu übertreten wagte?  
Dein Richterstuhl hieß: „Gottes Richterstuhl.“  
Wo sind die, die du jetzt noch richten darfst,  
und wo, wo bist du, königlicher Richter?

(Am hohen Meereshorizonte erscheint die Sonne wie eine  
umgestülpte Purpurschale)

et mehr.

**In,**

ab

e

**St.**

## Thicksal.

Wie ich.

# Die Welt,

## Fat

**Tat.**

fußtsein.

aggt,

wie ich selbst mitten inne stand im All,  
in dem ich schaffend jeden Augenblick  
mit neuen Räumen, neuen Welten mich  
umgab, unendlich die Unendlichkeit  
gestaltend, neugestaltend, umgestaltend. Was  
ich sehe, fühle, schmecke, alles was  
ich höre, rieche, denke — schuf ich. Da ist nichts,  
was kocht und grollt im Innren dieses Berges,  
was flügelbrausend aus den Lüften schießt,  
was schlägt, und was den Schlag empfängt,  
was reißt, und was gerissen wird, der Wolf  
das Lamm — nichts ist im Drama dieser Welt,  
worin ich mich nicht selbst erlitt und selbst  
genoß. Furchtbarer Urkampf, den ich so  
qualvoll gear, in Lieb und Haß. Und jetzt  
fällt diese mächtige Schöpfung von mir ab,  
und ich verlasse sie als Liebender,  
der seine wirre Schöpferhand beweint.

× Ich bin kein Magier mehr, bin losgelöst  
vom Leidenswirken, vom erwirkten Leiden.  
Doch aber fürcht' ich, daß ich noch ein Mensch bin.

### TEHURA

(wirft sich anbetend nieder)

Kein Mensch, du bist es selbst, die Gottheit bist du!  
Der Weinende im Sonnenball! O, du  
Verklärter, nun verschwebe nicht. Ich war

dir Weib und demutsvolle Dienerin,  
nimm mich empor mit dir in deinen Strahlen.  
Sonst rufe deinen Blitz: er töte mich.

### PROSPERO

Ich bin kein König mehr, noch Richter, noch  
ein Magier, der, Trug und Wahrheit mengend,  
sich halbe Gottheit anmaßt. Nur ein Mensch  
blieb ich. Und sieh, Tehura, er, der Mensch,  
der sich von seinem Muttergrunde loslöst,  
um seine Todeshöhe zu ersteigen,  
hat nur noch Macht zu leiden, nicht zu tun. —  
Und nun kehr' um. Die Strecke Weges, die  
von hier beginnt, ist nur für einen: mich.

### TEHURA

Dies sei. Dein Weg und deine Bahn ist dein.  
Nicht hab ich Feuerflügel, deinen gleich,  
mich in die Überwelt hinaufzuschrauben.  
Doch durch das Tor des Todes schreit' ich mit dir.  
Du nanntest mich zuweilen deine Seele.  
Ich bin's, soweit als du mir Leben gibst,  
nicht mehr. Und soweit ist mein armer Geist  
in deinem wissend, doch vornehmlich hier  
mein Herz. Und so spricht nun mein Herz. Es  
spricht  
zu deinem, daß ihm deines Antwort gebe.  
Bist du ganz fertig, aus der Welt zu scheiden?

## PROSPERO

Dort oben raucht der Altar, und ich bin  
das Opfer. Schlecht bereitet wäre ich,  
wollt' ich's verzögern, weil mich dies und das  
hoffend noch hielte hier im Zeitlichen.  
Wo Hoffnung ist, ist Furcht. Ich hoffe nichts mehr  
und fürchte nichts mehr.

## TEHURA

Glaube mir, er kommt.  
Mein Herz, das deines ist, weiß, daß er kommt.  
Ich höre deines Sohnes Stimme schon,  
nicht mit dem Ohre zwar, doch mit der Seele.  
Ich höre, wie er Vater, Vater schreit,  
das Echo aller Felsentäler weckend.  
So grausam wirst du gegen dich und ihn,  
Allgütiger, nicht sein. Du willst ihn nicht  
zertreten durch die Großmut deiner Seele.  
Du warst ihm tot. Du richtest dich vor ihm,  
der nach dem Wahnbild goldner Inseln jagt,  
als Vater unerkant empor, als Richter.  
Er wird zum Tod geführt, steht vor dem Blutblock,  
und nun bricht diese Glorie auf ihn ein,  
wie in ein blindgebornes Auge sich  
das Licht von tausend Sonnen einen Weg bahnt.  
Es sieht und wird zum zweiten Male blind,  
nd nun erst wirklich, nun erst wahrhaft. O,



\* Arzt, sei noch einmal Arzt und Magus, Magus! —  
(Sie legt ihm den Zaubermantel wieder um)  
Verhindre das, erhalt ihn sehend, wenn  
er anders leben muß. Bleib nur noch Mensch,  
bis er zu deinen Füßen einmal noch  
zerknirscht gelegen, Selbstverdammung stammelnd,  
dich abgetastet mit verzweifelten,  
ungläubig-gläubigen, glückseligen Händen  
als den Verlorenen und Gefundenen — bleib  
so lange, bis dein Liebling einmal noch,  
die ganze Wonne der Versöhnung fühlend,  
an deiner Brust sich ausgeweint.

PROSPERO

Tehura,  
Dein Wort ist stark, doch macht es mich nicht  
schwach,  
und weh mir, wär es anders!

ORMANN

(unsichtbar rufend)

Vater!

TEHURA

Es  
war Ormanns, deines Sohnes, Stimme.

PROSPERO

Täuschung.

**ORMANN**

(wie vorher)

Wo bist du, Vater? Vater! Ormann bin ich,  
bin dein mißratner, dein verfluchter Sohn!

**PROSPERO**

In diesem Laut liegt etwas, das mich festbannt.

**ORMANN**

(wie vorher)

Vater, ich hetze dich nun nicht mehr wie  
ein Wild. Ich liege jetzt auf deiner Spur  
wie ein Verdammter auf der Spur des Heilands.  
Ich hasse mich! Und mein verfluchter Leichnam,  
der mit mir rennt und mit mir steigt, er ist  
mir nichts als eine ekelhafte Last.

**PROSPERO**

O Blendwerk, warum lockt' ich diesen rasenden  
Schatten mir nach in meine letzte Stunde?

Gemarterter, zerquälter Schatten, bleib!

- Das ist die Schmerzenszeugung dieser Welt,  
die tausendarmige, die einmal noch  
greift nach dem fast schon Freien und versucht,  
ihn in des Lebens Netze zu verwickeln,
- das heißt ins Netz der Täuschung und des Elends.  
Tehura, laß uns höher steigen, komm.

(Prospero steigt den Berg weiter hinan und verschwindet. Tehura behält ihn im Auge, folgt ihm aber nicht. Im Sprung erscheint Pyrrha auf einer nahen Felsstufe.)

PYRRHA

Ah, du bist da.

TEHURA

Noch bin ich da: du sagst es.  
Doch weshalb bist du hier? Wen suchest du?

PYRRHA

Ich kann nur noch auf Erden einen suchen,  
den Leuchtenden, mit Feuermilch gesäugt,  
der dem entsprungenen Sonnenrosse gleich,  
die heilige Glutbahn seines Lebens hinstürmt,  
und der, wenn er erkaltet und verlischt,  
mich kalt und tot zurückläßt.

TEHURA

Und wer ist das?

PYRRHA

Gleichviel, wer dieser ist und was er ist.  
Ob ihn die Hölle ausgeworfen oder  
derselbe Mutterschoß, dem ich entsprang.  
Gleichviel, ob er die Mutter mordete,  
den Vater wie ein Räuber überfiel,  
ihn in Verbannung und ins Elend hetzte  
und mich mit ihm. Gleichviel! Was tut's? Dies

Werk der Dämonen, die den Abgrund und  
die Lüfte und die Himmel überfüllen.  
Und wär es nicht so, hätte seine Hand  
den Schlag geführt, den sie zu führen dachte,  
und seinen Vater blutend hingestreckt  
zu andren Toten auf die rieselnde  
Blutstraße seiner sehend-blinden Bahn,  
zujauchzen müßt' ich ihm, wenn ich ihn sähe.  
Er fluche Gott, so fluch ich Gott. Er winke,  
und jede Untat, die er je beging,  
begeh' ich, ohne nur mich zu besinnen.  
Er machte mich zum Werkzeug seiner Lust,  
Blutschande noch zu andren Freveln häufend,  
und nicht beneid' ich mehr, was alle Himmel  
an Wonnen ihren Göttern ausgeteilt.

#### ORMANN

(wie vorher)

Vater, wo bist du? Vater! Vater! Vater!  
Gib Antwort dem Verdammten. Deinem Sohn!

#### TEHURA

Yakka, du bist nicht auf dem gleichen Weg,  
du hörst, den jener schreitet, dem du nachjagst.

#### PYRRHA

War das nicht seine Stimme? Ormann, Ormann!  
Der Vater soll ihn mir nicht rauben, nein,

Mutter.

Man hört bald  
regen „Vater,  
dann.“)

Fremdling?

endet,

achtet.

suchst

Kleinod,

er dann

ne stelltest.

im Schmerzenssturme einer Einsicht, die  
dir seine weise Führung offenbart.

### ORMANN

O du, verschließe nicht dein Ohr. Was ich  
den Farnen zugeschrien, den Felsenwänden  
und allen tauben Schlacken dieses Glutbergs:  
Du darfst nicht taub sein, mußt es hören. Ach,  
mein Leben war ein Leiden, seit ich es  
von seinem riß. Das Feuer meines Bluts  
wollte nicht Zaum noch Zügel dulden, und  
in Zaum und Zügel hielt der Vater mich.  
Ich wollte zu des Vaters Füßen knien,  
am Hals der Mutter weinen, doch sie waren —  
der Vater wie die Mutter — längst vertrieben.  
O du, wenn er noch lebt, so zeig ihn mir:  
der mir es nun gewiesen, wer er ist,  
er möge nun auch sehen, wer ich bin!  
Wisse, nicht durch das Zaubernetz der Vorsehung  
allein kam ich ihm nah. Ich bin ihm nah,  
auch wenn ich ihn nie leiblich wiedersehe.  
Ich wuchs an den Erhabenen heran,  
und wenn ich rase gegen mich, so ist's  
aus Reue nicht so sehr, als deshalb, weil  
die sehnsuchtsheiße Irrfahrt meines Lebens  
vor überseliger Erfüllung steht,  
und doch dies Übermaß erhabensten

Versöhnungsausgleichs, dieses mächtigste  
Wunder, vom Fallen eines Blattes abhängt.  
Er soll es sehen, wer ich bin. Daß ich  
sein Sohn und seiner würdig bin. Er soll  
wissen, daß seines Herzens blutende  
Sonne mir sichtbar ist, daß sie mir strahlt,  
mich ganz durchläutert und von Schlacken reinglüht.  
Er soll mich sehn als den, der nie sein Feind war,  
reif und bereit wie er, den letzten Weg  
gelassen neben ihm ins Nichts zu gehn.

(Höher in den Felsen ist Prospero erschienen. Der Mantel wallt  
von seinen Schultern. In der Hand hält er eine Bettlerschale,  
aus der eine blaue Flamme lodert. Er ist von der aufgehenden  
Sonne beleuchtet.)

## PROSPERO

(gegen die Sonne)

Titan! Titan! Du schleppst zum letztenmal  
die Welt von Licht, die Welt voll Glut herauf  
in deines Schöpfers Seele. Brausend fegt  
die Feuersturmflut über alle Gipfel  
und stürzt ein Tönemeer in alle Tiefen.  
Du stärkster Dienstmann meines Zaubersaals,  
du unverbrüchlich` Treuer, wie ich dich  
jetzt grüße, Herrlicher, so entlaß ich dich.  
Gewiß, ich war ein Meister der Magie,  
ein Zauberer, doch eine andre Hand  
wob unsichtbar an meinen Zaubern mit,

und ich ward ihr ein freier Höriger.

Des Weberschiffleins Schnur zog meine Hand,  
allein in meiner wirkte jene andre  
und trieb das Werk der Schöpfung vorwärts, die  
im Tod entsteht und im Entstehen stirbt.  
Noch einmal in dem heiligen Augenblick  
des Abschieds, wo der mächtige Webstuhl noch  
dröhnt und mein Werk erschafft, was doch nicht  
mein ist,

grüß ich dich, furchtbar-wundervolle Welt  
des Zaubers und der Täuschung. Du gebierst  
millionenfachen Fluch, wie Blumen auf  
glückseligen Wiesen, und ich habe sie  
jauchzend gepflückt und jubelnd mich gewälzt  
im Schmerzenstau, im Todesduft der Gräser.  
Und als mein immer wachsendes Geweb  
mich enger stets umstrickte und Gestalt,  
unzähliger Form, mich, der sie schuf, umdrang,  
da würgte mich mein eigener Zauber, drang  
mein Volk von Schatten grausam auf mich ein  
und legte mich, den Schöpfer, in die Folter.  
Ich schlage um mich. Kampf, noch immer Kampf,  
als habe ein Wutbiß diese Welt gezeugt,  
und diese blutige Riesenmühle, Schöpfung,  
die grausam mörderisch die Frucht zermalmt.  
Nein, nein, es ist nicht wahr. Nichts ist hier  
Täuschung,



denn Blut ist Blut und Brot ist Brot und Mord  
ist Mord. Sind alle diese Rachen,  
die Mitgeschöpfe gen einander gähnen,  
womit dies blinde Leben schrecklich prunkt,  
Täuschung? Zerstückt des Haies Kiefer nicht  
des Menschen Leib? Ist nicht des Tigers Hunger  
qualvoller Haß und Mordsucht, und zerreißt  
er nicht Lebendiges und schlingt sein Fleisch?  
Ward eine Kreatur in diese Welt  
hineingeboren ohne Waffe, und  
die Mutter, die in Furcht und Grau'n gebiert,  
gebiert sie Furcht und Grauen nicht im Kinde? —  
Das ist nicht Täuschung, nein, es ist so, und  
so wäre denn dies Täuschung, daß die Welt  
nur meines Zaubers Täuschung war: und dies  
ist Wahnwitz! — Nein! Zwei Augen leuchten mir  
im Nebel. O, Tehura! Und es dringt  
wie leise Sphärenklänge auf mich ein,  
vom Stern der Liebe. Nah ist die Versöhnung.  
O, reine Priesterin, nimm weg die Welt  
und schenke mir das Nichts, das mir gebührt.  
Ich fühle dich, ich sinke in dich! Nichts!

(Alles ist im Nebel verschwunden.)

**WERKE VON  
GERHART HAUPTMANN**

38. Auflage.

16. Auflage.

9. Auflage.

39. Auflage.

2. Auflage.

57. Auflage.

12. Auflage.

23. Auflage.

34. Auflage.

16. Auflage.

103. Auflage.

16. Auflage.

21. Auflage.

10. Auflage.

15. Auflage.

8. Auflage.

23. Auflage.

24. Auflage.

11. Auflage.

14. Auflage.

4. Auflage.

6. Auflage.

10. Auflage.

6. Auflage.

54. Auflage.

9. Auflage.

10. Auflage.

40. Auflage.

32. Auflage.

7. Auflage.

10. Auflage.

100. Auflage.

15. Auflage.

in Leipzig